ICC-01/09-01/11-1186 18-02-2014 1/35 EO T

Cour Pénale Internationale



International Criminal Court

Original: English

No.: ICC-01/09-01/11 Date: 18 February 2014

# TRIAL CHAMBER V(A)

**Before:** 

Judge Chile Eboe-Osuji, Presiding Judge Judge Olga Herrera Carbuccia Judge Robert Fremr

# SITUATION IN THE REPUBLIC OF KENYA

IN THE CASE OF THE PROSECUTOR v. WILLIAM SAMOEI RUTO AND JOSHUA ARAP SANG

Public

Reasons for the Decision on Excusal from Presence at Trial

under Rule 134quater

Decision to be notified, in accordance with Regulation 31 of the Regulations of the Court, to:

The Office of the Prosecutor	Counsel for William Samoei Ruto
Ms Fatou Bensouda	Mr Karim Khan
Mr James Stewart	Mr David Hooper
Mr Anton Steynberg	Mr Essa Faal
MI Allon Sleyhberg	
	Ms Shyamala Alagendra
	Counsel for Joshua Arap Sang
	Mr Joseph Kipchumba Kigen-Katwa
	Ms Caroline Buisman
<b>Legal Representatives of Victims</b> Mr Wilfred Nderitu	Legal Representatives of Applicants
Unrepresented Victims	Unrepresented Applicants for Participation/Reparation
<b>The Office of Public Counsel for</b> <b>Victims</b> Ms Paolina Massidda	The Office of Public Counsel for the Defence
States Representatives	Amicus Curiae
REGISTRY	
<b>Registrar</b> Mr Herman von Hebel	Deputy Registrar
<b>Victims and Witnesses Unit</b> Mr Patrick Craig	Detention Section
Victims Participation and Reparations Section	Others

No. ICC-01/09-01/11

-

2/35

18 February 2014

**Trial Chamber V(A)** (the 'Chamber') of the International Criminal Court (the 'Court'), in the case of *The Prosecutor v. William Samoei Ruto and Joshua Arap Sang*, having considered Articles 21(3), 27(1), 51(4), 63(1), 64(2) and 67(1)(d) of the Rome Statute (the 'Statute'), Rules 134*bis*, 134*ter* and 134*quater* of the Rules of Procedure and Evidence (the 'Rules'), as well as Regulations 34(b) and 35 of the Regulations of the Court (the 'Regulations'), renders the following Reasons for the Decision on Excusal from Presence at Trial under Rule 134*quater*.

### I. BACKGROUND AND SUBMISSIONS

- On 27 November 2013, at its 12<sup>th</sup> plenary meeting, the Assembly of State Parties ('ASP') adopted, among other amendments, Rule 134quater of the Rules.<sup>1</sup>
- 2. On 16 December 2013, the defence team for Mr Ruto ('Ruto Defence') filed the 'Defence Request pursuant to Article 63(1) of the Rome Statute and Rule 134quater of the Rules of Procedure and Evidence to excuse Mr. William Samoei Ruto from attendance at trial' (the 'Request').<sup>2</sup>
- On 20 December 2013, the Chamber granted the Office of the Prosecutor ('Prosecution') an extension of the time limit for a response to the Request until 9 January 2014.<sup>3</sup>
- 4. On 8 January 2014, the Prosecution filed the 'Prosecution response to Defence request pursuant to Article 63(1) and Rule 134*quater* for excusal from attendance at trial for William Samoei Ruto' (the 'Response').<sup>4</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Resolution ICC-ASP/12/Res.7.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> ICC-01/09-01/11-1124.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Order on the Prosecution's request for extension of time limit, ICC-01/09-01/11-1128.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> ICC-01/09-01/11-1135.

- 5. On 9 January 2014, the Common Legal Representative for Victims (the 'Legal Representative') filed the 'Response of the Common Legal Representative for Victims to the Defence Request Pursuant to Article 63(1) of the Rome Statute and Rule 134quater of the Rules of Procedure and Evidence to Excuse Mr. William Samoei Ruto from Attendance at Trial' (the 'Legal Representative Response').<sup>5</sup>
- 6. On 14 January 2014, the Ruto Defence filed an addendum modifying the Request (the 'Addendum').<sup>6</sup>
- On 15 January 2014, pursuant to the Chamber's order,<sup>7</sup> a status conference was held to discuss the Request and other matters related to trial proceedings (the 'Status Conference').<sup>8</sup>
- 8. On the same day, during the Status Conference, the Chamber by oral ruling decided to conditionally excuse Mr Ruto from presence at trial (the 'Oral Ruling') and indicated that it would issue reasons in due course.<sup>9</sup>
- On 20 January 2014, the Ruto Defence filed 'Defence Submission of Copy of Mr. Ruto's Signed Waiver'<sup>10</sup> pursuant to one of the conditions set by the Oral Ruling.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> ICC-01/09-01/11-1139.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Addendum to "Defence Request pursuant to Article 63(1) of the Rome Statute and Rule 134*quater* of the Rules of Procedure and Evidence to excuse Mr. William Samoei Ruto from attendance at trial", ICC-01/09-01/11-1143.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Order scheduling a status conference, 10 January 2014, ICC-01/09-01/11-1141.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> ICC-01/09-01/11-T-72-ENG.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 67, line 2 - page 68, line 1.

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> ICC-01/09-01/11-1151.

### **Oral Ruling**

### 10. The Oral Ruling reads as follows:

The Chamber has considered the request. This Chamber hereby conditionally excuses Mr Ruto from continuous presence at trial on the following conditions: As indicated in the new Rule 134 including quater, a waiver [...] must be filed.

That's one condition. The further conditions are these: Mr Ruto must be physically present in the courtroom for the following hearings:

(1) the entirety of the closing statements of all parties and participants in the case;

(2) when victims present their views and concerns in person;

(3) the entirety of the delivery of the judgment in the case;

(4) the entirety of the sentencing hearing, if applicable;

(5) the entirety of the sentencing, if applicable;

(6) the entirety of the victim impact hearings, if applicable;

(7) the entirety of the reparation hearings, if applicable;

(8) the first five days of hearing starting after a judicial recess as set out in regulation 19bis of the regulations of the Court; and

(9) any other attendance directed by the Chamber either proprio motu or other request of a party or participant as decided by the Chamber.

The Chamber considers that the attendance of Mr Ruto pursuant to the requirement indicated in condition number (8), being attendance at the first five days of hearing starting after a judicial recess, will require him to be present for today's hearing and [...] starting tomorrow and the next five days. However, in view of the need for Mr Ruto to deputise for the president of the Republic of Kenya during his absence from the country from 16 January 2014, Mr Ruto is excused from [...] presence at trial on 16 and 17 January 2014. Mr Ruto shall, however, be present for the remainder of the period indicated under condition number (8). The fuller reasons for the oral decision will be issued in due course. That is the oral ruling on the requests.<sup>11</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 67, line 2 - page 68, line 1.

#### **Ruto Defence Submissions**

- 11. First, the Ruto Defence submitted that an accused shall be excused from his trial due to his extraordinary public duties, if the applicable test stipulated by Rule134quater of the Rules is satisfied.<sup>12</sup> As regards the duration of excusal, the Ruto Defence argued that Rule 134quater of the Rules authorises the Trial Chamber to grant an excusal for as long as the accused person is mandated to fulfil extraordinary public duties at the highest national level, because Rule 134quater of the Rules, considered alongside Rule 134ter of the Rules, meaningfully omits a restriction on the duration of an ordered excusal.<sup>13</sup>
- 12. Second, the Ruto Defence argued that Rule 134quater of the Rules is consistent with the Statute, as required by Article 51(4) of the Statute. Citing the Chamber's 'Decision on Mr Ruto's Request for Excusal from Continuous Presence at Trial' (the 'Excusal Decision'),<sup>14</sup> the Ruto Defence maintained that the amendment does not conflict with Article 27 of the Statute and that 'any excusal granted pursuant to Rule 134quater of the Rules will have no effect on the fact that Mr. Ruto remains before this Trial Chamber in order for it to determine his criminal responsibility for the charges laid against him.'15
- 13. According to the Ruto Defence, Rule 134ter of the Rules codifies the general principles enunciated by the Appeals Chamber in the judgment regarding the Excusal Decision (the 'Excusal Judgment')<sup>16</sup> with respect to a particular, but broadly applicable, circumstance.<sup>17</sup>

 <sup>&</sup>lt;sup>12</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 27.
 <sup>13</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 29.

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup> 18 June 2013, ICC-01/09-01/11-777.

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 30. See also, Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 8, line 20 - page 9, line 4.

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> Judgment on the appeal of the Prosecutor against the decision of Trial Chamber V(a) of 18 June 2013 entitled 'Decision on Mr Ruto's Request for Excusal from Continuous Presence at Trial', 25 October 2013, ICC-01/09-01/11-1066.

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, paras 13-15.

- 14. At the Status Conference, the Ruto Defence clarified how, Rule 134quater of the Rules, as opposed to Rule 134ter of the Rules, was envisaged by the ASP to advance the stance properly set out in the Excusal Decision, namely, that attendance need not be the norm.<sup>18</sup> The Ruto Defence argued that to the extent the construction of Article 63 of the Statute is unclear in the Excusal Judgment, no inconsistency can be said to exist between this provision of the Statute and Rule 134quater of the Rules.<sup>19</sup> Therefore, it was submitted that no amendment to the Statute is required to support a continuous absence from trial. The Ruto Defence maintained that the Excusal Judgment clarifies the meaning of 'presence' at trial but not the definite contours of Article 63 of the Statute.<sup>20</sup> The Ruto Defence noted that the Appeals Chamber conceded the travaux préparatoires were of limited assistance.<sup>21</sup>
- 15. Further, the Ruto Defence added that according to the principles of treaty interpretation, '[j]ust as States are presumed to intend agreements consistent with their other obligations at international law, so must the State parties be assumed to intend that the rules they adopt be consistent with the Statute'.<sup>22</sup>
- 16. Third, the Ruto Defence argued that the circumstances of Mr Ruto satisfy the six elements of the applicable test under Rule 134quater of the Rules as follows:

18 February 2014

<sup>&</sup>lt;sup>18</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 7, lines 6-11.

<sup>&</sup>lt;sup>19</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, paras 14-16; Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 6, line 21 - page 7, line 1. <sup>20</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 6, lines 9 - 20 and page 54, lines 6 - 24.

<sup>&</sup>lt;sup>21</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 14; ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 6, line 21 - page 7, line 1.

<sup>&</sup>lt;sup>22</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 26 (emphasis omitted), citing Bruce Broomhall, 'Article 51 Rules of Procedure and Evidence', in Otto Triffterer (ed.), Commentary on the Rome Statute of the International Criminal Court: Observers' Notes, Article by Article (2008), page 1044.

(i) Mr Ruto is subject to a summons and is an individual mandated to fulfill extraordinary public duties at the highest national

- 17. The Ruto Defence submitted that Mr Ruto appears before the Court upon summons issued on 8 March 2011. The Ruto Defence maintained that the Excusal Decision explicitly holds by reference to the 2010 Constitution of Kenya, that as Deputy President of Kenya, Mr Ruto is 'an individual mandated [by the Constitution of Kenya] to fulfill extraordinary public duties at the highest national level'.<sup>23</sup>
- (ii) Mr Ruto's Explicit Waiver
- 18. The Ruto Defence maintained that Mr Ruto explicitly waives his right to be present at trial and will submit, should he be required, a signed waiver to the Chamber.<sup>24</sup> It includes a waiver of the right to complain later about a specific witness who did not identify Mr Ruto in the courtroom during testimony.<sup>25</sup>

### (iii) Alternative measures are inadequate & (iv) Request is in the interests of justice

- The Ruto Defence submitted elements (iii) and (iv) share 'interrelated' underlying principles and considerations warranting their joint legal discussion.<sup>26</sup>
- 20. When addressing the adequacy of alternative measures, the Ruto Defence referred to the examples listed in Rule 134*ter* of the Rules, but maintained that the merits of alternative measures must be considered vis-à-vis the 'underlying purpose' of the new rule, which the Ruto Defence argued is 'to allow a State to have the benefit of the services and dedicated attention of an

<sup>&</sup>lt;sup>23</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 38; Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 8, lines 16 - 19.

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 40.

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 16, lines 12 - 18.

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 41.

accused individual mandated to fulfill extraordinary public duties at the highest national level, while at the same time ensuring that the accused's criminal case before the Court proceeds in an efficient, expeditious and fair manner'. <sup>27</sup> Accordingly, given the scope and nature of Mr Ruto's constitutional duties, alternative measures would not further the purpose of Rule 134*quater* of the Rules;<sup>28</sup> Mr Ruto's 'extraordinary public duties' will necessitate regular, repeated adjournments and changes to the trial schedule, which will prevent the Court from proceeding in 'an efficient, expeditious and fair manner' and prevent the Republic of Kenya from having 'the benefit of the services and dedicated attention' of Mr Ruto in the exercise of his functions as Deputy President of Kenya.<sup>29</sup>

21. Given that the efficient and expeditious conduct of proceedings is central to the interests of victims in this case, the Ruto Defence submitted that these regular, repeated adjournments and changes to the trial schedule, which may result from denying the Request, are not in the interests of justice.<sup>30</sup> The Ruto Defence argued that there was no empirical evidence put forward by the Prosecution or the victims that the absence of an accused would reduce the effect or the standing of the Court.<sup>31</sup> The Ruto Defence also argued that 'nothing in Rule 134quater of the Rules mandates that the granting of an excusal pursuant to the rule will *ipso facto* result in Mr Ruto's "continuous" absence from trial'.<sup>32</sup> According to the Ruto Defence, 'Mr Ruto has already been present for very significant portions of the trial and may attend other hearings in pursuit of his' right under Article 67 of the Statute.<sup>33</sup> The Ruto

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 32.

<sup>&</sup>lt;sup>28</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 18, line 21 - page 19, line 6; Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 42.

<sup>&</sup>lt;sup>29</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, paras 32 and 42; Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 18, line 7 - page 19, line 6.

<sup>&</sup>lt;sup>30</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 45.

<sup>&</sup>lt;sup>31</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 17, lines 5 - 21.

<sup>&</sup>lt;sup>32</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 47.

<sup>&</sup>lt;sup>33</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 47. See also Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 39.

Defence also contended that there will be no 'detrimental impact on the morale and participation of victims and witnesses' and that Mr Ruto's 'unwavering' cooperation with the Court promotes 'public confidence in the administration of justice' and 'the principle that no one is above the law within the Rome Statute'.34

22. The Ruto Defence submitted that the concept of the 'interests of justice' should be interpreted broadly, and that 'the principle entails balancing the interests of all parties and participants (including victims), as well as witnesses, to efficient, expeditious and fair proceedings, as well as the interests of a concerned State [...]'.<sup>35</sup> Therefore, the Ruto Defence argued that the 'interests of justice' must also be understood in terms of the 'Stateoriented' purpose of Rule 134quater of the Rules, whereby an excusal would be in the interest of justice of the citizens of the Republic of Kenya for they then 'can benefit from the regular services and dedicated attention of Mr Ruto [...]′.<sup>36</sup>

### (v) Rights of the accused must be fully ensured

23. The Ruto Defence insisted that the rights of Mr Ruto will be ensured by counsel acting on his behalf during trial proceedings, and the Court's E-court access system and other telecommunications will allow Mr Ruto to be fully informed of the proceedings on an on-going basis.<sup>37</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>34</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, paras 47-48; Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 17, line 22 - page 18, line 4. <sup>35</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 34.

<sup>&</sup>lt;sup>36</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 46.

<sup>&</sup>lt;sup>37</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, paras 35 and 49.

(vi) Decision on the request shall be taken with due regard to the subject matter of the specific hearings in question and is subject to review at any time

24. The Ruto Defence submitted that the vast majority of remaining hearings in this case entail the oral testimony of witnesses and given the 'balancing of interests' underscored by the purpose of Rule 134quater of the Rules 'in principle, it is legitimate and proper for Mr Ruto to be excused from trial hearings moving forward.'38 The burden should not be on the Defence to show which trial sessions Mr Ruto's must be in attendance for.<sup>39</sup> The Ruto Defence submitted element (vi) of the test emphasises the nature of the Chamber's continuous power of review as to which sections of the trial Mr Ruto will attend.<sup>40</sup> Further, the Ruto Defence submitted that if the Request is granted, on any occasion where the Chamber considers a review of the excusal, the parties should first be permitted to make submissions.<sup>41</sup>

### Addendum and responses to it

25. The Ruto Defence submitted that in view of the 5<sup>th</sup> Ordinary Summit of the International Conference on the Great Lakes Region which the President of Kenya must attend, Mr Ruto seeks to be excused on 16 and 17 January. The relief sought was as follows: (1) that the Chamber issue an oral decision on the Request for excusal at the Status Conference with reasons to follow; (2) if the Chamber (a) did not issue a decision at the Status Conference or (b) issued a decision rejecting the Request, Mr Ruto sought excusal from attending the

 <sup>&</sup>lt;sup>38</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 50.
 <sup>39</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 15, lines 6 - 14.

<sup>&</sup>lt;sup>40</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 14, line 23 - page 15, line 5.

<sup>&</sup>lt;sup>41</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 50.

trial on 16 and 17 January by virtue of a separate request also pursuant to Article 63(1) of the Statute and Rule 134*quater* of the Rules.<sup>42</sup>

- 26. The Ruto Defence stated that the President and Deputy President are 'the only two individuals in Kenya who have a democratic mandate by the people of Kenya [...]', <sup>43</sup> and that the President and Deputy President are not permitted to be absent from Kenya simultaneously.<sup>44</sup>
- 27. As regards part (b) of the request contained in the Addendum, at the Status Conference the Prosecution appeared to take no position on the matter and the defence team for Mr Sang ('Sang Defence') submitted they did not oppose it.<sup>45</sup>

#### Sang Defence Submissions

28. Referring to Article 147(2) of the Constitution of Kenya, the Sang Defence pointed out during the Status Conference that the Deputy President is conferred functions in addition to 'any other functions of the president as the president may assign' which are constitutional functions.<sup>46</sup> The Sang Defence pointed out that no protocol exists to define and guide the delegation of functions to the Deputy President by the President.<sup>47</sup> Further, the instance of delegation may be unknown to third parties or the Court for purposes of security.<sup>48</sup> Therefore, the Sang Defence concluded that to satisfy Rule 134quater of the Rules, the mere fact that there is a constitutional option to delegate presidential functions on the Deputy President – and that he has a

No. ICC-01/09-01/11

18 February 2014

<sup>&</sup>lt;sup>42</sup> Addendum, ICC-01/09-01/11-1143, paras 2, 8 - 9.

<sup>&</sup>lt;sup>43</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 56, lines 23 – 24.

<sup>&</sup>lt;sup>44</sup> Addendum, ICC-01/09-01/11-1143, footnote no. 3. See also Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 56, line 17 - page 57, line 3.

<sup>&</sup>lt;sup>45</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 59, lines 13 - 16 and page 60, lines 18 - 20.

<sup>&</sup>lt;sup>46</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 62, line 19 - page 64, line 2.

<sup>&</sup>lt;sup>47</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 64, lines 8 - 12.

<sup>&</sup>lt;sup>48</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 64, lines 13 - 19.

constitutional obligation to reciprocally perform those functions - is sufficient for meeting the requirements of the rule. 49

#### **Prosecution Submissions**

29. The Prosecution submitted that the plain reading of Rule 134quater of the Rules does not allow for a blanket excusal, as it states that the Chamber's decision on a request for excusal must be 'taken with due regard to the subject matters of the specific hearings in question'.<sup>50</sup> The Prosecution contended that the requirement of 'specific hearings' applies to the Chamber's decision on excusal, rather than coming into play only if the Chamber decides to 'review' such decision.<sup>51</sup> The Prosecution submitted that the final clause of Rule 134quater(2) of the Rules, under which an excusal decision is subject to review at any time, does not support the Ruto Defence's argument that Rule 134quater of the Rules authorises blanket excusals, 52 because 'a Chamber can review a decision to authorise a one-week excusal in the same way as it could review a decision to grant a blanket excusal'.<sup>53</sup> The Prosecution argued that the differences between Rule 134ter and Rule 134quater of the Rules do not demonstrate that Rule 134quater of the Rules permits blanket excusals and observed that if the Ruto Defence's argument is accepted, Rule 134quater of the Rules would be void due to inconsistency with the Statute, which requires that absences 'must be limited to what is strictly required'.54

<sup>&</sup>lt;sup>49</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 64, lines 16 - 19 and page 65, lines 18 - 23.

<sup>&</sup>lt;sup>50</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 8. <sup>51</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 10.

<sup>&</sup>lt;sup>52</sup> The Prosecution defined the term 'blanket excusal' as 'any excusal which effectively makes the absence of the accused the general rule and his presence the exception', Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 20, lines 14 - 16. <sup>53</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 11.

<sup>&</sup>lt;sup>54</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 12.

- 30. The Prosecution submitted that by asking the Chamber to excuse Mr Ruto from trial hearings moving forward the Ruto 'Defence requests the Chamber to apply an interpretation of Rule 134quater of the Rules which is inconsistent with the law as it stands'.<sup>55</sup> In particular, the Prosecution contended that if Mr Ruto is allowed to be absent for the remainder of his trial, his absence would become the rule and would not be limited at all.<sup>56</sup> The Prosecution submitted that if blanket excusals were possible, the requirement in Rule 134quater of the Rules that the Chamber take into account the subject matter of the specific hearings during the period for which excusal has been requested would be redundant.<sup>57</sup> The Prosecution disagreed with the Ruto Defence's argument that the requirement that the presence of the accused remain the rule *at this Court* and contended that the presence of each accused during each trial must be the general rule.<sup>58</sup>
- 31. The Prosecution submitted that the Request for excusal is contradicted by the provisions of the Statute guaranteeing equal treatment: Article 21(3) and Article 27(1) of the Statute, as well as by one of the founding principles of the Statute, namely to end impunity to those responsible for the most serious crimes regardless of who they are.<sup>59</sup> As regards the language of the provisions, the Prosecution specified that 'official capacity' in Article 27(1) of the Statute is synonymous to 'official status' and that in Article 21(3) of the Statute 'other status' is a 'catch-all term'.<sup>60</sup> It was submitted that in order not to violate these provisions, Rule 134*quater* of the Rules must be read to emphasise the duties of the individual, not the office.<sup>61</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>55</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 16.

<sup>&</sup>lt;sup>56</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, paras 17 and 19; Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 19, lines 18-23.

<sup>&</sup>lt;sup>57</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 17(d).

<sup>&</sup>lt;sup>58</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 19.

<sup>&</sup>lt;sup>59</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, paras 20-29.

<sup>&</sup>lt;sup>60</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 31, lines 8 - 16 and page 32, lines 9 - 18.

<sup>&</sup>lt;sup>61</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 33, line 20 - page 34, line 2.

- 32. The Prosecution contended that the recent amendments to the Rules cannot 'overrule' the Appeals Chamber's interpretation of Article 63(1) of the Statute and the 'States Parties must be assumed to intend that the Rules they adopt be consistent with the Statute'.<sup>62</sup> The Prosecution submitted that 'the task of the Chamber is to seek an interpretation of Rule 134*quater* that is consistent with the Statute, while at the same time giving effect to the legislative intent to the greatest extent possible'.<sup>63</sup> The Prosecution argued that 'Rule 134*quater* can be reconciled with the Statute if the requirement that the individual be "mandated to fulfil extraordinary public duties at the highest national level" becomes an explicitly enunciated sub-category of the "exceptional circumstances" limb of the Appeals Chamber's test'.<sup>64</sup> The Prosecution submitted that if the individual is able to demonstrate extraordinary public duties at the highest national level, this would always satisfy the exceptional circumstances limb.<sup>65</sup>
- 33. The Prosecution submitted that the requirement that the excusal be in the interests of justice recognises that there are interests at stake beyond those of the parties to the case, 'such as the interest of the citizens of the relevant country in effective governance and factors militating against excusal, such as the detrimental impact on "public confidence in the administration of justice" and on "the morale and participation of victims and witnesses" if the accused is continuously absent from his or her trial'.<sup>66</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>62</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 30, citing Bruce Broomhall, 'Article 51 Rules of Procedure and Evidence', in Otto Triffterer (ed.), Commentary on the Rome Statute of the International Criminal Court: Observers' Notes, Article by Article (2008), page 1044, margin no. 31.

<sup>&</sup>lt;sup>63</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 32.

<sup>&</sup>lt;sup>64</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 34.

<sup>&</sup>lt;sup>65</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 34.

<sup>&</sup>lt;sup>66</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 35.

- 34. The Prosecution submitted that 'the Appeals Chamber's reading of Article 63(1) of the Statute must be regarded as authoritative' and that if the States Parties wished to change its effect, they could have amended the Statute.<sup>67</sup>
- 35. The Prosecution submitted that the Request fails to demonstrate on a factual basis how Mr Ruto meets several requirements of Rule 134quater of the Rules.<sup>68</sup> First, the Request did not establish how Mr Ruto is 'mandated to fulfill extraordinary public duties at the highest national level' because the Ruto Defence assumed 'that the prerequisite condition for the application of Rule 134quater is his status, without more'.<sup>69</sup> The Prosecution submitted that absence cannot be 'granted as a corollary of an accused's high office' because such a rule would substantively be incompatible with Articles 21(3) and 27(1) of the Statute.<sup>70</sup> The Prosecution added that the State Parties did not intend for the accused's rank or position to be determinative because the rule emphasised the importance of the duties themselves – that these duties must be jointly exceptional in nature and of a kind that occupies 'the highest national level'.71
- 36. The Prosecution argued that the 'extraordinary' criterion refers to 'over and above the normal, day-to-day duties of a deputy head of state'.<sup>72</sup> It was submitted that not every activity undertaken by the Deputy President of Kenya will qualify. The Prosecution added that the Ruto Defence failed to stipulate the duties Mr Ruto will need to perform, how they qualify as 'extraordinary' and why no other person than Mr Ruto can carry them out.<sup>73</sup> The Prosecution argued that 'the Defence may reasonably be expected to

<sup>&</sup>lt;sup>67</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 37.

<sup>68</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, paras 39-43; Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 42, line 18 - page 45, line 19.

<sup>&</sup>lt;sup>69</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 40.

<sup>&</sup>lt;sup>70</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 40. <sup>71</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 40.

<sup>&</sup>lt;sup>72</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 41.

<sup>&</sup>lt;sup>73</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, paras 41 – 43.

provide such details in respect of the next three week court session – i.e. for a "specific hearing" '.<sup>74</sup> The Prosecution also pointed out that the Constitution of Kenya does not clearly define the duties of the Deputy President and they may therefore include 'anything from the extremely important to the extremely mundane'. The Prosecution also submitted that Rule 134*quater* of the Rules will only apply when the Deputy President is deputising for the President in his absence.<sup>75</sup>

- 37. The Prosecution argued that the Request implicitly suggests that there could 'never be adequate alternative measures for accused in the highest positions of government' which renders the alternative measures criterion meaningless, even though purposefully inserted by the States Parties.<sup>76</sup>
- 38. According to the Prosecution, the Ruto Defence failed to meet its burden for satisfying the 'alternative measures' criterion under Rule 134quater of the Rules, because it failed to raise obvious alternatives such as delegating Mr Ruto's routine duties, his presence by video-link and a changed court schedule.<sup>77</sup>
- 39. The Prosecution submitted that there is no factual showing of how an excusal is in the interests of justice because the Request does not address the other concerns outlined by the Appeals Chamber – those which define the interests of justice implicated by an accused's presence or absence.<sup>78</sup>
- 40. The Prosecution argued that there is no discussion by the Request of the subject matter of the specific hearings implicated by virtue of Mr Ruto's absence. The Prosecution contended that there is 'no attempt to assess the

<sup>&</sup>lt;sup>74</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 43.

<sup>&</sup>lt;sup>75</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 43, line 17 - page 44, line 13 and page 45, lines 6-19.

<sup>&</sup>lt;sup>76</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 44.

<sup>&</sup>lt;sup>77</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 45.

<sup>&</sup>lt;sup>78</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, paras 46 – 47.

significance to Mr Ruto of each witness's testimony, nor the significance to each witness of Mr Ruto's presence; no suggestion that the Request is limited to hearings involving testimony of lesser significance to the Accused; no consideration of the victim status of certain witnesses; and no assistance offered to the Court as to how the subject matter of the remaining hearings should be balanced against the tasks Mr Ruto would perform instead of attending his trial'.<sup>79</sup> The Prosecution maintained that to give this criterion effect, a balancing exercise must exist such as to concede the possibility that the interests of parties and participants may outweigh those of the accused on some occasions of potential absence.<sup>80</sup>

#### Ruto Defence Reply to the Prosecution's Response

- 41. The Ruto Defence submitted the Prosecution's Response frustrates the whole purpose of Rule 134quater of the Rules and the intention of the ASP, thereby denuding the rule of any real effect at all; the very purpose of Rule 134quater of the Rules is to lend clarity to Article 63 of the Statute and the issues emerging from the Excusal Decision and the Excusal Judgment.<sup>81</sup>
- 42. In its reply to the Response, the Ruto Defence argued that, contrary to the Prosecution's assertion, Article 21(3) of the Statute is of no relevance to the Request, as it deals with immutable characteristics and affects the rights of the defence. It is thus not an argument to be evoked by the Prosecution. The ASP did not subvert internationally recognised human rights by enacting Rule 134quater of the Rules because procedural indulgences, in addition to

<sup>&</sup>lt;sup>79</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 49.

<sup>&</sup>lt;sup>80</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, paras 49 – 50. See also Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 29, line 5 - page 30, line 11. <sup>81</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 5, line 12 - page 7, line 25.

agreements on privileges and immunities are part of public international law.<sup>82</sup>

43. With respect to the Prosecution's argument that a showing of specific duties must be required, the Ruto Defence maintained that the plain meaning of Rule 134quater of the Rules does not require a case-by-case showing of specific extraordinary duties. The Ruto Defence referred to Article 72 of the Statute, which in its view illustrates the large deference which the Statute gives to issues of national security, and argues that 'it couldn't be expected that individuals operating or holding the most senior positions would be required to reveal state secrets to an extent to justify excusal'.<sup>83</sup>

#### Legal Representative Submissions

44. At the Status Conference, the Legal Representative submitted that the principle that the accused shall be present at trial is a principle of international criminal law which was not changed by the ASP through Rule 134*quater* of the Rules.<sup>84</sup> The Legal Representative also asserted that the victims wish to see Mr Ruto in the courtroom, particularly where dual status witnesses testify.<sup>85</sup> Further, the Legal Representative argued that the word 'assistant' in Article 147 of the Constitution of Kenya should be given plain and ordinary meaning whereby the Deputy President is only assistant to the President and he does not ordinarily replace the President.<sup>86</sup> Finally, the Legal Representative argued that the purpose of Rule 134*quater* of the Rules is 'to counter the practical issues that this and other trials might face such as the

<sup>&</sup>lt;sup>82</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 9, line 14 - page 12, line 25.

<sup>&</sup>lt;sup>83</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 8, lines 1 – 12.

<sup>&</sup>lt;sup>84</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 48, lines 11 - 25.

<sup>&</sup>lt;sup>85</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 52, line 4 - page 53, line 4.

<sup>&</sup>lt;sup>86</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 49, line 24 - page 52, line 3.

Westgate Mall attack [...]' and that a delicate balance must be reached in determining the competing interests at stake in assessing the practical issues – which includes the interests of victims.<sup>87</sup>

#### II. APPLICABLE NEW RULES

45. Rules 134*bis*, 134*ter* and 134*quater* of the Rules read:

#### Rule 134bis

#### Presence through the use of video technology

1. An accused subject to a summons to appear may submit a written request to the Trial Chamber to be allowed to be prese nt through the use of video technology during part or parts of his or her trial.

2. The Trial Chambers shall rule on the request on a case-by-case basis, with due regard to the subject matter of the specific hearing in question.

#### Rule 134ter

#### Excusal from presence at trial

1. An accused subject to a summons to appear may submit a written request to the Trial Chamber to be excused and to be represented by counsel only during part or parts of his or her trial.

2. The Trial Chambers shall only grant the request if it is satisfied that:

(a) exceptional circumstances exist to justify such an absence;

(b) alternative measures, including changes to the trial schedule or a short adjournment of the trial, would be inadequate;

(c) the accused has explicitly waived his or her right to be present at the trial; and

(d) the rights of the accused will be fully ensured in his or her absence.

Rule 134quater

#### Excusal from presence at trial due to extraordinary public duties

1. An accused subject to a summons to appear who is mandated to fulfill extraordinary public duties at the highest national level may submit a written request to the Trial Chamber to be excused and to be represented by counsel only; the request must specify that the accused explicitly waives the right to be present at the trial.

2. The Trial Chambers shall consider the request expeditiously and, if alternative measures are inadequate, shall grant the request where it determines that it is in the interests of justice and provided that the rights of the accused are fully ensured. The

<sup>&</sup>lt;sup>87</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 53, lines 14 - 24.

decision shall be taken with due regard to the subject matter of the specific hearings in question and is subject to review at any time.

### III. ANALYSIS

#### **Preliminary matter**

- 46. The Chamber notes that: (i) the Legal Representative Response was filed after the expiry of the time limit set in Regulation 34(b) of the Regulations and (ii) no written request for an extension of the time limit was made under Regulation 35(1) of the Regulations. It further notes that the extension granted to the Prosecution on 20 December 2013 does not imply a consequent extension of time for the Legal Representative. At the Status Conference, the Chamber already decided it would not consider the Legal Representative Response in the process of rendering a decision on the Request. <sup>88</sup> Subsequently, the Legal Representative made a request for reconsideration, to 'extend the time frame retrospectively' under Regulation 35(2) for good cause due to exceptional circumstances.<sup>89</sup>
- 47. The Chamber notes that the request for extension is in fact a request for reconsideration. The Chamber does not find it necessary to reconsider its decision to disregard the response since the Legal Representative was given the opportunity to address the main points raised in the Legal Representative Response in his oral submissions at the Status Conference.<sup>90</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>88</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 3, lines 15 - 25.

<sup>&</sup>lt;sup>89</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 46, lines 5-10.

<sup>&</sup>lt;sup>90</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 48, line 14 - page 53, line 24.

### Consistency of Rule 134quater of the Rules with Article 63(1) of the Statute

- 48. The Chamber notes at the outset that the Prosecution requests the Chamber to adopt an interpretation of Rule 134quater of the Rules which, in the Prosecution's view, accords with the language of the Statute.<sup>91</sup> This request is based on Article 51(4) of the Statute, which provides that '[t]he Rules of Procedure and Evidence, amendments thereto and any provisional Rule shall be consistent with [the] Statute'. It must be noted, however, that the Prosecution's argument is that the Defence's interpretation of Rule 134quater of the Rules, rather than Rule 134quater of the Rules itself, is inconsistent with the Statute.<sup>92</sup> This is a significant distinction, because the Statute requires that '[i]n the event of conflict between the Statute and the Rules of Procedure and Evidence, the Statute shall prevail'.<sup>93</sup> The Prosecution's position is that such a conflict will arise if Rule 134quater of the Rules is interpreted in the way the Defence suggests and that a reading of the rule that is consistent with the Statute is possible.<sup>94</sup>
- 49. There is another important consideration on which the Prosecution's argument is based. The Prosecution proceeds on the understanding that the Excusal Judgment provides an authoritative reading of Article 63(1) of the Statute.<sup>95</sup> The Appeals Chamber's reading of Article 63(1) of the Statute is as follows:

The discretion that the Trial Chamber enjoys under article 63 (1) of the Statute is limited and must be exercised with caution. The following limitations exist: (i) the absence of the accused can only take place in exceptional circumstances and must not become the rule; (ii) the possibility of alternative measures must have been considered, including, but not limited to, changes to the trial schedule or a short adjournment of the trial; (iii) any absence must be limited to that which is strictly necessary; (iv) the accused must have explicitly waived his or her right to be present at trial; (v) the rights

No. ICC-01/09-01/11

18 February 2014

<sup>&</sup>lt;sup>91</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 32.

<sup>&</sup>lt;sup>92</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 16.

 $<sup>^{93}</sup>$  Article 51(5) of the Statute.

<sup>&</sup>lt;sup>94</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 4.

<sup>&</sup>lt;sup>95</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 37.

of the accused must be fully ensured in his or her absence, in particular through representation by counsel; and (vi) the decision as to whether the accused may be excused from attending part of his or her trial must be taken on a case-by-case basis, with due regard to the subject matter of the specific hearings that the accused would not attend during the period for which excusal has been requested.<sup>96</sup>

- 50. It is clear that some of the limitations to the discretion of the Trial Chamber under Article 63(1) of the Statute, set out in the Excusal Judgment, are reflected in the new rules. Notably, Rule 134*ter* of the Rules faithfully reflects the ruling of the Appeals Chamber. By contrast, Rule 134*quater* of the Rules does not include all of the limitations listed by the Appeals Chamber. In particular, the rule omits to include the following requirements: i) that the absence must not become the rule; ii) that the absence must be limited to that which is strictly necessary; and iii) that the decision as to whether the accused may be excused from attending part of his or her trial must be taken on a case-by-case basis.
- 51. The Prosecution's proposed interpretation of Rule 134quater of the Rules, which, in the view of the Prosecution, ensures that the rule 'can be reconciled with the Statute', <sup>97</sup> seeks to impose these three requirements. <sup>98</sup> The Prosecution's position appears to be that even though the ASP did not include these requirements in Rule 134quater of the Rules, they should be considered to be implicit in that rule in order for it to be consistent with the Statute, as interpreted by the Excusal Judgment. The Chamber, however, notes that, such an interpretation would raise questions as to the relation between Rule 134quater and Rule 134ter of the Rules, which does contain these three requirements.

<sup>&</sup>lt;sup>96</sup> Excusal Judgment, ICC-01/09-01/11-1066, para. 2.

<sup>&</sup>lt;sup>97</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 4.

<sup>&</sup>lt;sup>98</sup> That the absence must not become the rule, Response, ICC-01/09-01/11-1135, paras 17(a) and 19; that the absence must be limited to that which is strictly necessary, Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 17(b); and that the decision as to whether the accused may be excused from attending part of his or her trial must be taken on a case-by-case basis, Response, ICC-01/09-01/11-1135, paras 3 and 23.

- 52. Viewed in the light of Rule 134*ter* of the Rules and its faithful reflection of the ruling of the Appeals Chamber, Rule 134*quater* of the Rules deliberately omits these three elements of the ruling. The Prosecution's interpretation seeks to impose the three requirements, which runs counter to the apparent intention of the drafters of the new rules.<sup>99</sup>
- 53. The Chamber notes the Prosecution's proposition that the Chamber should seek a reading of Rule 134*quater* of the Rules that is consistent with the Statute.<sup>100</sup> It must seek such a reading in order to give effect to Article 51(4) of the Statute, which requires consistency of the Rules with the Statute. It must also bear in mind that it is the States Parties who adopt amendments to the Rules.
- 54. The Chamber will now turn to the question whether Rule 134*quater* of the Rules can be applied in accordance with the Rome Statute.
- 55. The Chamber is of the view that the adoption of Rule 134quater of the Rules, without all requirements listed in Rule 134ter of the Rules, was intended to be consistent with Article 63(1) of the Statute and to provide further clarity to that provision. Indeed, the Appeals Chamber acknowledged that in the Statute's *travaux préparatoires* 'the question of whether an accused person could be excused from attending the trial in circumstances where he or she was, in principle, present for the trial, but had waived the right to be present, was not explicitly addressed'.<sup>101</sup> In the Excusal Judgment, the Appeals Chamber provided an interpretation of Article 63(1) of the Statute aimed to cover some of the situations that were not explicitly addressed when the

<sup>&</sup>lt;sup>99</sup> The purpose of amending the Rules was 'to ensure the necessary degree of flexibility when dealing with specific circumstances which could not have been foreseen when the Statute was adopted'. See: Special segment as requested by the African Union: "Indictment of sitting Heads of State and Government and its consequences on peace and stability and reconciliation", 27 November 2013, ICC-ASP/12/61.

<sup>&</sup>lt;sup>100</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 4.

<sup>&</sup>lt;sup>101</sup> Excusal Judgment, ICC-01/09-01/11-1066, para. 52.

Statute was being drafted. The States Parties codified that interpretation in Rule 134*ter* of the Rules. In addition, they adopted Rule 134*quater* of the Rules, applicable to a specific type of situations, also not explicitly addressed in the *travaux préparatoires*. By the incorporation of these rules, the ASP clarified the position of State Parties in relation to the scope and application of Article 63(1) of the Statute.

- 56. The Chamber notes Article 31(3)(a) of the Vienna Convention on the Law of Treaties ('Vienna Convention'), 102 which lays down that together with the context, an exercise of treaty interpretation must take into account 'any subsequent agreement between the parties regarding the interpretation of the treaty or the application of its provisions'. Rules 134ter and 134quater of the Rules are part of the Resolution adopted by the ASP,<sup>103</sup> and as such can be regarded as a 'subsequent agreement' about the scope and application of Article 63(1) of the Statute under Article 31(3)(a) of Vienna Convention. In addition, the Chamber recalls that the Rules are meant to be 'an instrument for the application of the Statute'.<sup>104</sup> The specific rules were adopted to provide greater clarity to the Court on the scope and application of Article 63(1) of the Statute. This is especially true in relation to Rule 134quater of the Rules which was adopted specifically to cover persons who are 'mandated to fulfil extraordinary public duties at the highest national level', identifying the need to modify the general rule under Rule 134ter of the Rules (which was also laid down by the Appeals Chamber)<sup>105</sup> for cases such as the present case.
- 57. The Chamber notes that in order to give effect to the rules of interpretation set out in Vienna Convention, the Chamber cannot apply Rule 134*quater* of

<sup>&</sup>lt;sup>102</sup> Vienna Convention on the Law of Treaties, adopted on 23 May 1969 and entered into force on 27 January 1980, United Nations, Treaty Series, vol. 1155.

<sup>&</sup>lt;sup>103</sup> Resolution ICC-ASP/12/Res.7.

<sup>&</sup>lt;sup>104</sup> See 'Explanatory note' to the Rules.

<sup>&</sup>lt;sup>105</sup> Excusal Judgment, ICC-01/09-01/11-1066, para. 62.

the Rules in the interpretation suggested by the Prosecution. Moreover, the Chamber notes that an unconditional excusal of Mr Ruto from the entirety of the trial proceedings would also be contrary to Article 63(1) of the Statute in the light of Rule 134quater of the Rules, paragraph 2, which provides that the accused may be required to attend specific hearings throughout the trial and that an excusal decision is subject to review at any time.

58. As indicated earlier, by repeating the limitations, as set out by the Appeals Chamber, in one rule (Rule 134ter of the Rules), but at the same time consciously omitting three of these limitations in another rule (Rule 134quater of the Rules), the ASP indicated that the intention of the States Parties was to include in the Trial Chamber's discretion to conditionally excuse from presence a specific category of accused persons. The adoption of the new rules thus clarifies certain aspects of Article 63(1) of the Statute and, if applied taking into consideration the conditions set down below, is not contrary to any other statutory provision.

### Consistency of Rule 134quater of the Rules with other provisions of the Statute

59. As indicated earlier, the Prosecution alleges the inconsistency of Rule 134quater of the Rules, as interpreted by the Request, with the principle of non-discrimination set out in Article 21(3) of the Statute,<sup>106</sup> which protects against 'adverse distinction founded on grounds such as gender [...], age, race, colour, language, religion or belief, political or other opinion, national, ethnic or social origin, wealth, birth or other status'.<sup>107</sup> The listed grounds concern the person's characteristics or status. By contrast, the focus of Rule

 <sup>&</sup>lt;sup>106</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 23.
 <sup>107</sup> Article 21(3) of the Statute.

134*quater* of the Rules is rather on the functions which the person is mandated to perform.

- 60. In the view of the Chamber, Rule 134quater of the Rules does not refer to said characteristics or status, but focuses on the functions which the person is mandated to perform. Rule 134quater of the Rules distinguishes between those accused who are 'mandated to fulfil extraordinary public duties at the highest national level' and other accused persons. Furthermore, the Chamber notes that the purpose of the principle enunciated in Article 21(3) of the Statute is to prevent 'adverse distinction' on prohibited grounds. The list of grounds on which such adverse distinction shall not be founded is similar to those included in the major international human rights treaties.<sup>108</sup> The purpose of such clauses in those treaties is to prevent discrimination, which the European Court of Human Rights has defined as 'treating differently, without an objective and reasonable justification, persons in relevantly similar situations'.<sup>109</sup> The Chamber considers that Rule 134*quater* of the Rules provides an objective and reasonable justification. For these reasons, the Chamber is not persuaded that there is any conflict between Rule 134quater of the Rules and Article 21(3) of the Statute.
- 61. As regards the Prosecution's argument that Rule 134*quater* of the Rules, as interpreted by the Request, is incompatible with Article 27(1) of the Statute,<sup>110</sup> the Chamber considers that Rule 134*quater* of the Rules cannot be read as limiting the criminal responsibility of those performing 'extraordinary public

<sup>&</sup>lt;sup>108</sup> See, for instance, Universal Declaration of Human Rights, adopted on 10 December 1948 by United Nations General Assembly Res. 217A (III), U.N. Doc A/810 at 71, Article 2; African Charter on Human and Peoples' Rights, adopted on 27 June 1981 and entered into force on 21 October 1986, OAU Doc. CAB/LEG/67/3 rev. 5, 21 I.L.M. 58 (1982), Article 2; American Convention on Human Rights, adopted on 22 November 1969 and entered into force on 18 July 1978, United Nations, Treaties Series, vol. 1144, Article 1.1; European Convention for the Protection of Human Rights and Fundamental Freedoms, adopted on 4 November 1950, entered into force on 3 September 1953, United Nations, Treaty Series, vol. 213, Article 14. <sup>109</sup> European Court of Human Rights, *Nachova v. Bulgaria*, Judgment, Nos 43577/98 and 43579/98, 6 July 2005, para. 145; European Court of Human Rights, *Willis v. the United Kingdom*, Judgment, No. 36042/97, 11 June 2002, para. 48.

<sup>&</sup>lt;sup>110</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 24.

duties at the highest national level', nor as limiting the Court's jurisdiction over such persons. Hence, the Chamber does not consider that the object of Article 27 of the Statute is offended or defeated by Rule 134*quater* of the Rules, or by the Chamber's decision to allow Mr Ruto, pursuant to the said rule, to be excused from continuous presence at his trial in order to permit him to carry out the functions as contemplated in Rule 134*quater* of the Rules.

#### Application of Rule 134quater of the Rules to the present case

#### Summons to appear

62. Mr Ruto certainly meets the requirement of Rule 134*quater* of the Rules, whereby the person must be subject to a summons to appear.<sup>111</sup>

### Extraordinary public duties at the highest national level

63. Rule 134quater of the Rules applies to any person 'mandated to fulfil extraordinary public duties at the highest national level'. The Chamber notes that only one person at a time is constitutionally authorised to perform the functions of the Deputy President of Kenya during any presidential term of five years,<sup>112</sup> and those functions include the following: the Deputy President of Kenya is the principal assistant of the President and deputises for the President in the execution of the President's functions;<sup>113</sup> when the President is absent or is temporarily incapacitated, and during any other period that the President decides, the Deputy President shall, within certain limits, act as the President;<sup>114</sup> in the event of vacancy in the office of the President, the Deputy

<sup>&</sup>lt;sup>111</sup> Pre-Trial Chamber II, Decision on the Prosecutor's Application for Summons to Appear for William Samoei Ruto, Henry Kiprono Kosgey and Joshua Arap Sang, 8 March 2011, ICC-01/09-01/11-1.

<sup>&</sup>lt;sup>112</sup> See the Constitution of Kenya (2010), s 148 generally, together with a 136(2)(a).

<sup>&</sup>lt;sup>113</sup> Constitution of Kenya (2010), s 147(1).

<sup>&</sup>lt;sup>114</sup> Constitution of Kenya (2010), s 147(3).

President shall assume office as President for the remainder of the term of the President;<sup>115</sup> and the President and the Deputy President are the principal members of the National Executive of the Republic.<sup>116</sup> The duties of the Deputy President are certainly 'extraordinary public duties' and, given the structure of the Kenyan government, they are at 'the highest national level'.

- 64. As regards the Prosecution's argument that not every activity undertaken by the Deputy President of Kenya meets the requirements Rule 134quater of the Rules,<sup>117</sup> the Chamber notes that the rule sets out two requirements for the public duties of the accused seeking excusal: they must be extraordinary and at the highest national level. The Chamber agrees that not every duty at the highest national level is an extraordinary one. However, having regard to the above-listed functions of the Deputy President of Kenya, the Chamber is of the view that the number of extraordinary duties among all duties attached to that position is such as to render a case-by-case analysis impractical. The Prosecution acknowledges this in its Response.<sup>118</sup> The Prosecution, however, asserts on this basis that Rule 134quater of the Rules does not contemplate 'blanket excusals'.
- 65. The Chamber sees no need to discuss the meaning of the notion of 'blanket excusal'. It suffices to note that the result of what the Prosecution asserts in this connection<sup>119</sup> would be to remove a significant feature distinguishing Rule 134*quater* of the Rules from Rule 134*ter* of the Rules, which, for reasons discussed earlier, was not the intention of the ASP. The Chamber is of the view that when it is reasonably expected, based on the Constitution of Kenya, that the accused is highly likely to be frequently required to fulfil

<sup>&</sup>lt;sup>115</sup> Constitution of Kenya (2010), s 146(2)(a).

<sup>&</sup>lt;sup>116</sup> Constitution of Kenya (2010), s 130(1).

<sup>&</sup>lt;sup>117</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 41.

<sup>&</sup>lt;sup>118</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 43.

<sup>&</sup>lt;sup>119</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 20, lines 14 - 16.

extraordinary duties at the highest national level, the proper accommodation of these duties is to excuse him from presence at trial, with limitations. Indeed, such was the intention of the ASP, which consciously omitted from Rule *134quater* of the Rules the requirement of a case-by-case ruling.

66. In view of the foregoing considerations, the Chamber is satisfied that Mr Ruto is 'mandated to fulfil extraordinary public duties at the highest national level', within the meaning of Rule 134*quater* of the Rules.

#### Waiver

67. As indicated earlier, Mr Ruto filed a signed waiver,<sup>120</sup> as required by the Oral Ruling.<sup>121</sup>

#### Alternative measures

68. With respect to the requirement of Rule 134quater of the Rules, that alternative measures are inadequate, the Chamber notes that, given the above-mentioned anticipated frequency of the need for Mr Ruto to perform extraordinary duties at the highest national level, it would not be desirable to adjourn the hearing each time such a need arises. With such frequent adjournments the Chamber would be unable to ensure that each witness could give evidence without interruption. Such interruption often affects the quality of the evidence and the well-being of witnesses, who usually come to the Court from distant places and would need to stay away from their homes for prolonged periods of time. Adjournments would also prevent the Chamber from proceeding in an efficient and expeditious manner. Additionally, such adjournments would adversely affect the interests of the victims and the co-accused Mr Sang.

<sup>&</sup>lt;sup>120</sup> ICC-01/09-01/11-1151.

<sup>&</sup>lt;sup>121</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 67, line 4.

- 69. The Chamber is also not satisfied that the use of video-link would be an adequate alternative measure. The duties of Mr Ruto, discussed above, are such that it would be difficult for him to present himself at all times of the day through a video-link. Having regard to the nature of these duties and their importance to the Republic of Kenya, presence through a video-link in the hours when the court operates would unduly burden the accused in discharging his services to his country.
- 70. The Chamber takes note of the Prosecution's proposal of delegating routine duties to other competent officials.<sup>122</sup> However, no legal basis for such a proposition has been presented. Furthermore, the proposal is inconsistent with the Prosecution's contention that only extraordinary duties may warrant an excusal. The delegation of routine duties does not dispose of the need for Mr Ruto to fulfil the extraordinary ones. The Chamber is thus not satisfied that this proposal is an adequate alternative measure.
- 71. In view of the foregoing considerations, the Chamber considers that alternative measures, with respect to the present conditional grant of excusal, are inadequate.

### Interests of justice

72. The parties identified a number of interests that in their view must be considered when assessing an application under Rule 134*quater* of the Rules: efficient, expeditious and fair proceedings, interests of victims, the interests of a concerned State to the benefit of the services and the dedicated attention of an accused mandated to perform extraordinary duties at the highest national level. Reference was also made to the Excusal Judgment, where the accused's ability 'to react to any contradictions between his or her recollection of events

<sup>&</sup>lt;sup>122</sup> Response, ICC-01/09-01/11-1135, para. 45.

and the account of the witness' and 'a detrimental impact [of the continuous absence of an accused] on the morale and participation of victims and witnesses' were also mentioned in this context.<sup>123</sup> The Chamber notes that the impact of the accused's continuous absence on the Court's ability to observe the accused reacting to contradictions in the evidence or on the morale of victims and witnesses, albeit of relevance to the interest of justice, is not the only component of the Chamber's assessment under Rule 134*quater* of the Rules.

73. As discussed earlier, the Chamber's assessment under Rule 134quater of the Rules involves the balancing of competing interests: (i) the interest of the Court to conduct fair, effective and expeditious proceedings, (ii) the interest of victims in the proceedings conducted in the presence of the accused, (iii) the interest of the Prosecutor, (iv) the evidentiary value of the presence of the accused during the testimony of witnesses, on the one hand; and the interest of the State mandating the accused to fulfil extraordinary duties at the highest national level, on the other hand. The requirement that the grant of the request for excusal must be in the interests of justice cannot amount to an expectation that the absence of the accused should be exclusively beneficial to the conduct of the proceedings or to the interests of victims. Rather, the Chamber must be satisfied that, having balanced the conflicting interests of the Court and the said State, the adverse effects on the interests of justice are not excessive; certainly not such as to negate those interests altogether or to unduly compromise the integrity of the proceedings. There may be cases in which the absence of the accused has such a detrimental effect on, for instance, the interest of victims or one of the other above-mentioned interests identified by the Appeals Chamber, that the Chamber will not be able to be satisfied that the excusal is in the interests of justice. In such a situation, the

<sup>&</sup>lt;sup>123</sup> Excusal Judgment, ICC-01/09-01/11-1066, para. 47.

Chamber can decide that the presence of the accused is required for certain hearings. The Chamber may review its decision on the excusal at any time during the trial.

74. In the case at hand, the Chamber is of the view that the continuous absence of Mr Ruto throughout the entire remainder of the trial may indeed be incompatible with the interests of justice, given the active participation of victims in the proceedings. The Chamber is thus persuaded that limitations, listed in the Oral Ruling, should attach to the excusal in order to minimise the adverse effects which the absence of the accused may produce.

#### The rights of the accused

75. In view of the Ruto Defence's assurances,<sup>124</sup> the Chamber is satisfied that the rights of Mr Ruto will be fully ensured during his absence.

#### Due regard to the subject matter of the specific hearings in question

76. The Chamber is of the view that the requirement under Rule 134quater of the Rules that the decision on excusal shall be taken with due regard to the subject matter of the specific hearings in question, should be viewed in the light of the express omission from Rule 134quater of the Rules of the requirement of ruling on excusal on a case-by-case basis. Given the lack of the latter requirement, the rule must allow for the possibility of the decision being taken without the Chamber's specific knowledge of the subject matter of each hearing from which the accused seeks to be absent. In the present case, the Chamber has preliminarily decided on which hearings the accused person shall be present.

No. ICC-01/09-01/11

33/35

<sup>&</sup>lt;sup>124</sup> Request, ICC-01/09-01/11-1124, para. 49.

77. The Chamber further notes that despite the excusal, it may become necessary to require the accused's attendance at specific hearings because of their subject matter. This is so, because the nature of the evidence which is expected to be given during those hearings may be such that the absence of the accused could have impact on the evidence. It is for this reason, among others, that the Chamber decided to require 'any other attendance directed by the Chamber either *proprio motu* or [at a] request of a party or participant as decided by the Chamber'.<sup>125</sup> The Chamber is of the view that excluding specific types of hearings from the excusal and allowing for the possibility of requiring presence at other hearings, as in the Oral Ruling, satisfies the requirement that the decision on excusal shall be taken with due regard to the subject matter of the specific hearings in question.<sup>126</sup>

#### Review

78. As required by Rule 134*quater* of the Rules, the Oral Ruling will be subject to review at any time.

### **IV. CONCLUSION**

79. For the foregoing reasons, the Chamber decided to conditionally excuse Mr Ruto from presence at trial pursuant to Rule 134*quater* of the Rules. Among the conditions of excusal, the Chamber requires Mr Ruto's presence in the courtroom for the following hearings:

(1) the entirety of the closing statements of all parties and participants in the case;

<sup>&</sup>lt;sup>125</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 67, lines 13 - 15.

<sup>&</sup>lt;sup>126</sup> In fact, the Prosecution submitted that factors to be taken into account are: the interests of the victims (dual status individuals), witnesses who directly implicate the accused person in criminal activity, and major events such as opening and closing statements. See: Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 29, lines 8-15. See also Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 67, lines 6 - 15.

(2) when victims present their views and concerns in person;

(3) the entirety of the delivery of the judgment in the case;

(4) the entirety of the sentencing hearing, if applicable;

(5) the entirety of the sentencing, if applicable;

(6) the entirety of the victim impact hearings, if applicable;

(7) the entirety of the reparation hearings, if applicable;

(8) the first five days of hearing starting after a judicial recess as set out in regulation 19*bis* of the Regulations of the Court; and

(9) any other attendance directed by the Chamber either *proprio motu* or other request of a party or participant as decided by the Chamber.<sup>127</sup>

Judge Eboe-Osuji will append a separate further opinion in due course.

Done in both English and French, the English version being authoritative.

Judge Chile Eboe-Osuji, Presiding

Judge Olga Herrera Carbuccia

Judge Robert Fremr

Dated 18 February 2014 At The Hague, The Netherlands

No. ICC-01/09-01/11

35/35

18 February 2014

<sup>&</sup>lt;sup>127</sup> Status Conference, ICC-01/09-01/11-T-72-ENG, page 67, line 2 - page 68, line 1.

Cour Pénale Internationale



International Criminal Court

Original: English

No.: ICC-01/09-01/11 Date: 19 February 2014

## TRIAL CHAMBER V(A)

**Before:** 

Judge Chile Eboe-Osuji, Presiding Judge Judge Olga Herrera Carbuccia Judge Robert Fremr

## SITUATION IN THE REPUBLIC OF KENYA

IN THE CASE OF THE PROSECUTOR v. WILLIAM SAMOEI RUTO AND JOSHUA ARAP SANG

Public

Separate Further Opinion of Judge Eboe-Osuji to the 'Reasons for the Decision on Excusal from Presence at Trial under Rule 134*quater*'

No. ICC-01/09-01/11

1/23

19 February 2014

Decision to be notified, in accordance with Regulation 31 of the Regulations of the Court, to:

<b>Counsel for William Samoei Ruto</b>
Mr Karim Khan
Mr David Hooper
Mr Essa Faal
Ms Shyamala Alagendra
Counsel for Joshua Arap Sang
Mr Joseph Kipchumba Kigen-Katwa
Ms Caroline Buisman
Legal Representatives of Applicants
Unrepresented Applicants for Participation/Reparation
The Office of Public Counsel for the Defence
Amicus Curiae
Deputy Registrar
Detention Section
Others

2/23

19 February 2014

No. ICC-01/09-01/11

## SEPARATE FURTHER OPINION OF JUDGE EBOE-OSUJI

1. I fully share the decision of the Chamber and its reasons for granting the Defence request for excusal of Mr Ruto from continuous presence at trial further to r 134*quater*. I merely add these few words separately, in further support of the correctness of the Chamber's decision.

Ι

2. In the ICJ case concerning *International Status of South West Africa*, Judge McNair offered a useful caution about how relevant analogies in private law systems may help, and inspire, the development of international law. The point of his caution was this. It is neither ultimately workable nor wholly appropriate to import into international law, analogies, concepts, ideas, principles, and approaches 'lock, stock and barrel' from private law systems.<sup>1</sup> It is the idiom 'lock, stock and barrel' that memorably marks the caution. Lord McNair never discouraged the drawing of inspiration from the domestic legal sphere. In many instances, indeed, lengthier experience and usages of the domestic legal system (that have admirably served their purposes) can usefully guide international legal solutions, practice or precedents. But, caution is required in every case, given material distinctions in the lay of the land in either sphere. The matter now before us brings to mind the general wisdom of that caution.

3. These distinctions notably occur in the following particulars (among others) directly implicated in the context of this litigation. The national criminal justice system is not beholden to the consensus of sovereign equals<sup>2</sup> to bring it into existence and make it work and sustain it. Its existence is peremptory. In particular, judgments and orders of the court are enforced by the police, notwithstanding anyone's contrary views or inclinations. But, in the international legal order, things work differently. The international criminal justice system-as a functional system apart from the normative rules and principles that it should apply-depends on the adoption of a consensual treaty among States. The consenting States not only enjoy the status of sovereign equality inter se, but also (as is particularly the case with the Rome Statute) the right to opt out. It is not unknown in history for the life of even a 'permanent' court of international justice to be brought to an end (as to the ultimate experience of the PCIJ teaches), whether or not it is replaced by something else. Another critical distinction evident in the international criminal justice system is the absence of a police force that must enforce the judgments and orders of the court. Enforcement of any court order depends on the goodwill and cooperation of States acting firmly and in unison. In the absence of either, regional blocs of alliance or sympathy may form safe havens for the subject of the court order. The court order is thus rendered effectively brutum fulmen, despite repetend appeals of the

No. ICC-01/09-01/11

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>Case concerning International Status of South West Africa (Advisory Opinion) (1950) Separate Opinion by Sir Arnold McNair, ICJ Reports 128, at p 148.

 $<sup>^{2}</sup>$ Any idea of equality of members of a domestic parliament does not compare. For instance, the equality of members of national parliament is not sovereign equality. And, members of national parliament are not entitled, by reason of sovereign equality, to opt out of a piece of legislation that has been passed into law.

international court concerned and its sympathisers (including valiant civil society organisations whose tireless efforts are reduced to a virtual game of cat-and-mouse with the subject of the court order).

4. Some may, of course, be tempted to belittle the judicial circumspection or self-restraint that results from the foregoing considerations: possibly claiming support in Martti Koskenniemi's words to the effect that 'it is not the lawyer's problem' to worry about 'sociological analyses about effectiveness, implementation and compliance ... unless the lawyer has internalized the self-image of the political decision-maker's little helper.'<sup>3</sup> [It should not be necessary, of course, to dwell on the obvious fallacy of the argument as an appeal to the ridicule—a device that affords no help to an argument beyond the initial amusement that is possibly roused. Nor is it necessary to elaborate upon the pragmatic circumspection and self-restraint of even domestic courts that are notably careful to avoid making orders that will likely become *brutum fulmen*.] The evident aim of the intended argument, so colourfully presented, is the bare urge of legal formalism: fidelity to the law without more. It is in the manner of saying: 'valid law' must be applied by courts without further ado.<sup>4</sup> It is an argument that the Prosecution has repeatedly made in the mini-series of litigation in this case, concerning the application of article 63(1) of the Statute.

5. But any appeal to Professor Koskenniemi, as indicated above, may well be out of context. For, it is not comfortably accommodated by the words he wrote in the same place—quite significantly—preceding the teasing words quoted above. That is to say, he had also written this: 'Answers to questions about (valid) law are conditioned *upon the criteria for validity that a legal system uses to define its substance*. These criteria do refer to social facts and moral ideas but cannot be reduced to them—without doing away with the legal question (by interpreting it as "in fact" a question about what works, or what is good) and the profession that was tasked to answer it. *Yet we know, of course, that questions of valid law do not admit of a single right answer. Even if there may be agreement on a form, that often vanishes when we seek to establish its meaning ...'.<sup>5</sup> He also fully recognises and acknowledges that formalism is an anachronistic orthodoxy that no one remembers when last it held sway as the right guide to legal thought. Quite specifically, he tells us that the formalistic approach to legal reasoning was long ago rejected generally, as 'petrified mysticism, unable to assist in the fulfilment of modernity's great projects.'<sup>6</sup> It is my humble view that it must remain so rejected in this modern Court's project of international justice.* 

6. But even if Koskenniemi's position is accurately reducible to the view that 'it is not the lawyer's problem' to worry about 'sociological analyses about effectiveness, implementation and compliance,' it is then a view that I am unable to accept. The greater appeal lies, in my view, in the contrasting, realist stance of Justice Oliver Wendell Holmes Jr, who rejected what he famously

No. ICC-01/09-01/11

4/23

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup>See Martti Koskenniemi, *The Gentle Civilizer of Nations* [Cambridge: Cambridge University Press, 2004] p 495. <sup>4</sup>*Ibid.* 

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup>*Ibid*, [emphases added, but parentheses received]. <sup>6</sup>*Ibid*, p 496.

described as the 'fallacy of the logical form.'<sup>7</sup> As he put it: 'I think that judges themselves have failed adequately to recognize their duty of weighing considerations of social advantage. The duty is inevitable, and the result of the often proclaimed judicial aversion to deal with such considerations is simply to leave the very ground and foundation of judgments inarticulate, and often unconscious ...'.<sup>8</sup> And, particularly insisting that it is very much the lawyers' problem to worry about the sociological implications of the rules they urge and make, Holmes continued: 'I cannot but believe that if the training of lawyers led them habitually to consider more definitely and explicitly the social advantage on which the rule they lay down must be justified, they sometimes would hesitate where now they are confident, and see that really they were taking sides upon debatable and often burning questions." I agree. But, it may be observed that the policy considerations implicated in Holmes' view do not create a one-way street that constrains judges to render only decisions that give comfort to political decision-makers, regardless of the beckoning of circumstances in a different direction. Quite the contrary, policy considerations have impelled international courts to render vectorial decisions (that political decision makers may find inconvenient) on matters on which the courts' constitutive instruments were silent; because such decisions emanate from such implied powers as are considered essential for the performance of the proper functions of the institution concerned.<sup>10</sup>

7. Ultimately, a fundamental consideration remains this. A judge of an international court may charge aggressively into the porcelain shop of international relations, brandishing every power that recommends itself or serves the purposes or desires of the proponent; he or she may feel propelled by the robust self-image of a judge sitting in a domestic court; and, may be unperturbed by the unique (even idiosyncratic) and delicate circumstances inherent in international relations. But, such a judge should not hope to escape condemnation not more flattering than the jeering tag of a political decision maker's 'little helper'. Credence may, in the circumstances, beckon towards derision of lawyers, such as appears in Douglas Pepler's century-old verse:

The law the lawyers know about Is property and land; But why the leaves are on the trees, And why the waves disturb the seas, Why honey is the food of bees, Why horses have such tender knees, Why winters come when rivers freeze, Why Faith is more than what one sees, And Hope survives the worst disease, And Charity is more than these, They do not understand.<sup>11</sup>

No. ICC-01/09-01/11

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup>Oliver Wendell Holmes Jr, 'The Path of the Law', (1897) 10 *Harvard Law Review* 457, at p 468 <sup>8</sup>*Ibid*, p 467.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup>*Ibid*, p 468.

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> See Advisory Opinion on Reparation for Injuries Suffered in the Service of the United Nations (1949) ICJ Reports 174 at p 182. See also Nuclear Tests Case (New Zealand v. France) (Judgment) (1974) ICJ Reports 457, para 23.

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup>Douglas Pepler, *The Devil's Devices or Control versus Service* [London: The Hampshire House Workshops, 1915].

8. It will be helpful, indeed, if lawyers and judges working in the courtrooms of the ICC do not leave the members of the ASP similarly thinking:

The law they know about is only domestic law; The province of international relations and The peculiarities of its very own law, They do not understand.

9. The point of recalling the distinctions between international law and national law and their respective fields of operation is not at all to suggest that international judges must abdicate any expectation—even claim—of resoluteness in their judgments and orders *sans peur et sans reproche*,<sup>12</sup> in deference to the shifting winds of politics and diplomacy or questions of compliance. Indeed, an international court should be ready, willing and able to make any decision that is *essential* to the performance of its functions as a court of law with a particular object and purpose, notwithstanding possible concerns that the resulting order may even become *brutum fulmen*. The point, rather, is that the work of international judges must always be approached with a clear view of—and due sensitivity to—the differences between the domestic and the international justice systems, with particular reference to the limits of the latter. No purpose is served in getting carried away by the apparent power to issue *every* judicial order that it is possible to issue regardless of questions of the necessity, simply because it is an order that a domestic court would be able to issue.

Π

10. The ideal litigation involves cases in which the applicable law in the case had either been set or established well before the facts engaged in the litigation. It will be strange, in the least, to pretend that such is the case in the present litigation.

11. Following litigation on the matter, the Trial Chamber rendered a decision of 18 June 2013 largely unheralded at the time—granting conditional excusal to Mr Ruto from continuous presence at trial.<sup>13</sup> The purpose was to enable him to continue to fulfil his functions as the Deputy President of Kenya, while his trial proceeded unhindered before this Trial Chamber. The Prosecution promptly sought leave to appeal. A majority of the Trial Chamber granted leave.<sup>14</sup> I humbly dissented.<sup>15</sup> In granting the leave, the majority was primarily motivated by the concern expressed by the Prosecution in their leave application that it was necessary to present the matter to the Appeals Chamber, in order to forestall the risk of eventual nullification of any aspect of the trial conducted

No. ICC-01/09-01/11

6/23

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup>See Koskenniemi, *The Gentle Civilizer of Nations, supra*, p 495.

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup>Prosecutor v William Samoei Ruto and Joshua Arap Sang (Decision on Mr Ruto's Request for Excusal from Continuous Presence at Trial) 18 June 2013, [Trial Chamber] [the 'Excusal Decision'], Majority Decision of Judge Eboe-Osuji and Judge Fremr.

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup>Prosecutor v William Samoei Ruto and Joshua Arap Sang (Decision on Prosecution's Application for Leave to Appeal the 'Decision on Mr Ruto's Request for Excusal from Continuous Presence at Trial') 18 July 2013, [Trial Chamber] [the 'Majority Leave to Appeal Decision'], Majority Decision of Judge Herrera Carbuccia and Judge Fremr. <sup>15</sup>Ibid, Dissenting Opinion of Judge Eboe-Osuji.

in the absence of the accused, were the Appeals Chamber ultimately to come to the view that article 63(1) had left *no room* for the Trial Chamber to excuse the accused from presence at trial.<sup>16</sup>

12. Following the grant of leave to appeal, the Prosecutor sought and received from the Appeals Chamber an interim suspension of the operation of the Trial Chamber's majority decision (that had granted the excusal), pending the outcome of the appeal.<sup>17</sup>

13. What came next as a matter of fact included these. The Government of Kenya extrajudicially protested with vigour, amplifying their complaint that the processes of the Court were being conducted in a manner that was unduly interfering with the sovereignty and independence of Kenya, by unnecessarily impeding the orderly governance of the country.<sup>18</sup> The African Union joined them in that complaint<sup>19</sup> and requested of the UN Security Council that this case (involving an accused that has in the meantime become the serving Deputy President of Kenya), as well as the case against Mr Kenyatta (who has since become the President of Kenya), be deferred, pursuant to article 16 of the Statute, for the duration of the terms of office of the two men.<sup>20</sup> The request at the Security Council fell short of two votes to obtain the nine-vote majority needed for an adopting resolution to pass, in the absence of a veto.<sup>21</sup> It had been understood, at the Security Council, that the ASP of the ICC was the better forum to address the concerns of the Government of Kenya.<sup>22</sup>

14. The Appeals Chamber eventually decided on the merits of the matter of whether or not there was discretion in the Trial Chamber to grant excusal in the light of article 63(1) of the Statute. The majority of the Appeals Chamber dismissed what they very correctly understood to be the purport of the Prosecutor's ultimate submission—i.e. that the language of article 63(1) was simple and straightforward and 'does not leave room for judicial discretion' in the Trial Chamber to conduct trial in the absence of the accused, beyond the removal of disruptive accused (as provided for in article 63(2)).<sup>23</sup> As the majority of the Appeals Chamber held, article 63(1) did indeed leave the

No. ICC-01/09-01/11

7/23

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup>Ibid, Majority Decision of Judge Eboe-Osuji and Judge Fremr, paras 21-22.

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup>Prosecutor v William Samoei Ruto and Joshua Arap Sang (Decision on the request for suspensive effect) 20 August 2013, [Appeals Chamber].

<sup>&</sup>lt;sup>18</sup>Identical letters dated 21 October 2013 from the Permanent Representative of Kenya to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council, Doc S/2013/624, 22 October 2013.

<sup>&</sup>lt;sup>19</sup>See Extraordinary Summit of Heads of State and Government of the African Union, Decision on Africa's Relationship with the International Criminal Court, Ext/Assembly/AU/Dec.1, 12 October 2013. Available at http://www.au.int/en/sites/default/files/Ext%20Assembly%20AU%20Dec%20&%20Decl%20\_E.pdf, pp 1—3.

<sup>&</sup>lt;sup>20</sup> UN Department of Public Information (News and Media Division, New York), 'Security Council Resolution Seeking Deferral of Kenyan Leaders' Trial Fails to Win Adoption, with 7 Voting in Favour, 8 Abstaining', 15 November 2013. Available at http://www.un.org/News/Press/docs//2013/sc11176.doc.htm.

<sup>&</sup>lt;sup>21</sup>See Security Council, 7060<sup>th</sup> Meeting, Doc. S/PV.7060, 15 November 2013 to see the minutes of the meeting where the draft resolution submitted by Azerbaijan, Burundi, Ethiopia, Gabon, Ghana, Kenya, Mauritania, Mauritius, Morocco, Namibia, Rwanda, Senegal, Togo and Uganda (Doc. S/2013/660) was discussed.

<sup>&</sup>lt;sup>22</sup>See the statement delivered on behalf of the United States of America, by Ambassador-at-Large Stephen J Rapp, at the 12th Session of the ASP, on 21 November 2013, p 4. Available at http://www.icc-cpi.int/iccdocs/asp\_docs/ASP12/GenDeba/ICC-ASP12-GenDeba-USA-ENG.pdf.TO DO citation.
<sup>23</sup>Prosecutor v Ruto and Sang (Judgment on the appeal of the Prosecutor against the decision of Trial Chamber V(a) of

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup>Prosecutor v Ruto and Sang (Judgment on the appeal of the Prosecutor against the decision of Trial Chamber V(a) of 18 June 2013 entitled "Decision on Mr Ruto's Request for Excusal from Continuous Presence at Trial") 25 October 2013, [Appeals Chamber] [the 'Excusal Judgment'], Majority Opinion of Judge Song, Judge Monageng and Judge Kuenyehia, para 25. See also paras 26, 27 and 45.

Trial Chamber discretion to excuse accused (other than disruptive accused) from presence at trial.<sup>24</sup> But, they held, on the other hand, that the Trial Chamber had exercised that discretion improperly by effectively making absence the general rule and presence the exception.<sup>25</sup> According to the Appeals Chamber majority, the discretion should not have been exercised in that way, as they understood article 63(1). As I had pointed out elsewhere, the decision of the Appeals Chamber majority had in many respects raised more questions than it had answered.<sup>26</sup> A particularly notable aspect of the difficulty with the decision was lack of clarity as to the legal source of the limitations that the Appeals Chamber majority came to impose on the Trial Chamber's discretion to grant the excusal—they clearly did not result from any known text of the Rome Statute nor from any jurisprudence known at the time.<sup>27</sup>

15. The  $12^{\text{th}}$  session of the ASP came in November 2013, almost on the heels of the UN Security Council vote on the request of the Government of Kenya and the African Union for an article 16 deferral. There is little room for reasonable doubt that the States participants (comprising both the membership of the ASP and the permanent membership of the UN Security Council beyond the ASP) that were convened at the November 2013 session of the ASP appeared determined to accommodate the concerns of the Government of Kenya and of the African Union.<sup>28</sup> It could also not be doubted that r 134*quater* was adopted by the ASP, precisely for that immediate purpose. And that particular development needs not to be seen as legally untoward. It is to be kept in mind, in that regard, that international law recognises the presumption of good faith as one of its principles.<sup>29</sup> And, the ASP is entitled to the presumption. Seen in the light of good faith, the adoption of r 134*quater* implicates a gap with which the State Parties were not specifically confronted when the Rome Statute was initially drafted and adopted.<sup>30</sup> Examples abound in domestic legislative practice where gaps in statute law were subsequently filled by the legislature, following actual events that exposed the gaps.<sup>31</sup> Notably, the filling of those gaps has occasionally

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup>*Ibid*, paras 50—56.

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup>*Ibid*, para 61.

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup>Prosecutor v Uhuru Muigai Kenyatta (Decision on the Prosecution's motion for reconsideration of the decision excusing Mr Kenyatta from continuous presence at trial) 27 November 2013, [Trial Chamber] [the 'Kenyatta Excusal Reconsideration Decision'], Dissenting Opinion of Judge Eboe-Osuji.

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup>*Ibid*, para 31; Schabas, 'Appeals Chamber Rules on Presence of Kenyan Leaders During Trial', 26 October 2013. Available at http://humanrightsdoctorate.blogspot.nl/2013/10/appeals-chamber-rules-on-presence-of.html.

<sup>&</sup>lt;sup>28</sup>See Amendments to the Rules of Procedure and Evidence, Resolution ICC-ASP/12/Res.7 (Advance version) [the 'Resolution'].

<sup>&</sup>lt;sup>29</sup>See for example, *Norwegian Claims Case* (1922) [Permanent Court of Arbitration], XI RIAA 309 at p 324 ['As the Tribunal is of opinion that the good faith of the United States Emergency Fleet Corporation is to be presumed ...']; *Mavrommatis Jerusalem Concessions Case* (1925) [Permanent Court of International Justice], A5 at p 43 ['it seems hardly permissible to doubt that the British Government... will loyally take steps to ensure that its promise is respected ...']; *Lighthouses Case* (1934) [International Court of Justice], Separate Opinion of Judge Séfériadès A/B 62 at p 47. <sup>30</sup>Indeed, the official records of the 12<sup>th</sup> session of the ASP indicate that the purpose of adopting the new rules was 'to

<sup>&</sup>lt;sup>30</sup>Indeed, the official records of the 12<sup>th</sup> session of the ASP indicate that the purpose of adopting the new rules was 'to ensure the necessary degree of flexibility when dealing with specific circumstances which could not have been foreseen when the Statute was adopted': see 'Special segment as requested by the African Union: "Indictment of sitting Heads of State and Government and its consequences on peace and stability and reconciliation", Informal Summary by the Moderator', Doc No ICC-ASP/12/61 dated 27 November 2013, para 8.

<sup>&</sup>lt;sup>31</sup>The following examples are found in US federal statute books: the *Federal Kidnapping Act*, 18 USC 1201 of 1948, also known as the 'Lindbergh Law': passed in response to the infamous Lindbergh kidnapping in 1932, making transporting a kidnapping victim across state lines a federal crime that is punishable by life imprisonment; the *Brady* 

been known to involve the legislative overruling of judgments of courts that had interpreted a related legislation a certain way.<sup>32</sup> Judges will do their best in good faith to fill gaps through reasonable construction. But it remains the prerogative of the legislature to fill any gaps they see a need to fill, regardless of the interpretations offered by judges. That is precisely what the ASP did by adopting r 134quater. We shall come later to the dispute as to the correct form that the legislature must employ to fill legislative gaps-as has been argued by the Prosecution.

\*

16. It may suffice to note that in a joint statement that he delivered at the November 2013 ASP (on behalf of Jordan and Liechtenstein), Prince Zeid Ra'ad Zeid Al-Hussein, PhD, issued the reminder that as long as the ICC involves a human process, mistakes 'will always be made' in its affairs.<sup>33</sup> This needs not be seen as a call for complacency, in toleration of every mistake that could possibly be made in the affairs of the ICC. It is rather a sobering reminder for those who seek perfection in the work of the ICC. That reminder has a notable place in the law. The law does not require perfection and the elimination of doubt in all that is done in its name. It is for that reason that even in the most important decision that a court could make in a criminal case-the finding of guilt-the required standard is not guilt beyond every doubt. It is, more realistically, guilt beyond a reasonable doubt. Doubt may legally linger if that doubt is not reasonable. Notably, in that regard, drafters of legal texts are not, in their part, required to achieve textual perfection. It had, indeed, been observed in Pertulosa Claim, that it is unwise to imagine that any treaty drafting 'is stamped with infallibility'.<sup>34</sup> Similarly, the ASP should not be required to eliminate every doubt and achieve perfection in their own work as it concerns the affairs of the Court. The Rome Statute contains gaps.

No. ICC-01/09-01/11

9/23

Handgun Violence Prevention Act, 107 Stat 1536 of 1993, also known as the 'Brady Law': gun control legislation, named after former White House Press Secretary James Brady, who was shot and paralyzed by John Hinckley Jr during a 1981 assassination attempt on President Reagan. The law mandates waiting periods for handgun purchases and orders background checks on anyone attempting to buy a gun; Kristen's Act, 114 Stat 2027 of 2000: passed in response to the 1997 disappearance of Kristen Modafferi. Since she was an adult, her family could not use any of the nation's kidnapping resources to try to track her down. Kristen's Act created a National Center for Missing Adults; the Hate Crimes Prevention Act, 18 USC 249 of 2009, also known as the 'Matthew Shepard Hate Crimes Prevention Act': passed in response to the murders of Matthew Shepard and James Byrd Jr. This 2009 act expands the 1969 federal hatecrime law to include crimes motivated by a victim's actual or perceived gender, sexual orientation, gender identity, or disability.

 $<sup>^{32}</sup>$ A particular example (apposite in the present case) is the US federal legislation known as the Lilly Ledbetter Fair Pay Act of 2009, 123 Stat 5. It was specifically passed by the US Congress, with the specific purpose of overruling a 5:4 majority decision of the US Supreme Court in Ledbetter v Goodyear Tire & Rubber Co, 550 US 618 (2007) [US Supreme Court], in which the Court had held that the statute of limitations for pay equity lawsuits begins to run on the date that the employer makes the initial discriminatory wage decision, not at the date of the most recent unequal pay. Specifically reversing that decision, the US Congress passed the Lilly Ledbetter Fair Pay Act 'to clarify that a discriminatory compensation decision or other practice that is unlawful under ... occurs each time compensation is paid pursuant to the discriminatory compensation decision or other practice, and for other purposes'.

<sup>&</sup>lt;sup>33</sup>See the statement delivered by H.R.H Prince Zeid Raad Zeid Al Hussein of the Hashemite Kingdom of Jordan, speaking also on behalf of HE Ambassador Christian Wenaweser of the Principality of Liechtenstein, at the 12th Session of the ASP, on 20 November 2013. Available at http://www.icccpi.int/iccdocs/asp\_docs/ASP12/GenDeba/ICC-ASP12-GenDeba-JordanLiechtenstein-ENG.pdf. <sup>34</sup>Pertulosa Claim (1951) ILR 18, p 148. See also Robert Jennings and Arthur Watts (eds), Oppenheim's International

Law (Peace), 9th edn, [London & New York: Longman, 1997], vol I, p 1273, footnote 12.

But when gaps are discovered in the current text of a treaty, necessary accommodation must be made to fill those gaps. And notable methods of achieving that end include 'subsequent agreements', 'subsequent practices' or indeed 'special meanings' relative to the interpretation of treaty provisions. International law requires that these must be taken into account in the interpretation of the concerned treaty—as revealed in the international legal norms codified in article 31(3) and article 31(4) of the Vienna Convention on the Law of Treaties.

17. In the same vein, there is no legal requirement that judicial reasoning must also achieve a standard of perfection that satisfies everyone with a direct or a surrogated interest in the matter at hand.

18. The common denominators thus become reasonableness and the elimination of whims and caprices in decision-making at every level. In that connection, it is to be expected that reasonable people will disagree on what is a reasonable decision to be made on this matter. That is as it should be. But justice marches on.

19. The question then is whether r 134*quater* is reasonable in both its purpose and context. My answer to that question is unequivocally in the affirmative. The reasons for the Chamber's decision amply demonstrate what makes r 134*quater* reasonable. To those I add the further considerations discussed in this separate further opinion.

20. It is always important to keep in mind that the task at hand is about divination of legislative intent of the ASP in their adoption of article 63(1) of the Statute.

21. In that regard, the Prosecution had appealed the Trial Chamber's initial decision of 18 June 2013 in which Mr Ruto was granted excusal from presence at trial.<sup>35</sup> As part of their appeal, the Prosecution had complained that in assuming the discretion to grant the excusal, the majority of the Trial Chamber had interpreted article 63(1) in a manner that fostered a choice of policy that the ASP had considered and rejected.<sup>36</sup> In their decision of the appeal, the Appeal Chamber majority rejected the suggestion that the ASP had considered and rejected the idea of discretion in the circumstances presented to the Trial Chamber.<sup>37</sup> But, as noted earlier, notwithstanding their finding that there was discretion in the Trial Chamber, the Appeals Chamber majority imposed conditions constraining the circumstances in which the Trial Chamber could exercise the discretion that they found to exist in the Trial Chamber. It is undoubted that the sources of those conditions was the Appeals Chamber majority's intrinsic sense, in good faith, of what is fair and just in the case; though external to both the actual text of article 63(1) or from existing jurisprudence.

No. ICC-01/09-01/11

<sup>&</sup>lt;sup>35</sup>Prosecution appeal against the "Decision on Mr Ruto's Request for Excusal from Continuous Presence at Trial", ICC-01/09-01/11-831.

<sup>&</sup>lt;sup>36</sup>*Ibid*, para 19.

<sup>&</sup>lt;sup>37</sup>Excusal Judgment, *supra*, para 52.

22. In the resulting development, the ASP accepted and codified in r 134*ter* the conditions that the Appeals Chamber had laid down to constrain the Trial Chamber's exercise of discretion. But, the ASP went further and adopted r 134*quater* in language that is strikingly similar to the essential terms of the decision of the majority of the Trial Chamber that had initially granted the excusal.<sup>38</sup> The conclusion thus becomes inescapable that what the ASP did in adopting r 134*quater* amounted to ratification and adoption of the choice of policy indicated in the majority decision of the Trial Chamber.

23. In the appreciation of the events, the statement (earlier noted) from Prince Zeid, the first President of the ASP, also delivered on behalf of two other past Presidents of the ASP [Ambassador Christian Wenaweser and Mr Bruno Stagno Ugarte] must be kept fully in mind.<sup>39</sup> As noted earlier, he accepted that mistakes might have been made by the ASP in the manner of their work in the past.<sup>40</sup> That point is consistent with the proposition that efforts must be made to correct identified mistakes as speedily as possible. In that regard, it is clear that the speediest way that the ASP could have corrected any judicial misapprehension of legislative intent underlying article 63(1) was by adopting the new r 134ter and r 134quater. Some may find it understandably hard to see good faith in any argument that knowingly insists that the ASP may not make that clarification-and it should not be respected, if they make it-except through the technically more involved and temporally longer process of statutory amendment. It would seem worse than high-handed, the criticism may continue, to insist upon such more complicated process, knowing full well that it bears the high possibility that a particular accused will not benefit from the purpose of the more complex process, notwithstanding both the intention of the ASP that he does, and considering that the clarified dispensation will indeed come into place in the future. It is an approach that has been rightly criticised as 'austerity of tabulated legalism.'<sup>41</sup> In the common law world, it was the rejection of the urged approach that led to the development of the law of equity-the aim of which was to ameliorate the unthinking harshness that was being perpetrated by judges on the urging of lawyers in the name of formal adherence to valid law.

24. And, in appraising the reasonableness of ASP's adoption of r 134*quater* in both its purpose and context, it may help to note that the adoption of r 134*quater* is, in effect, consistent with international legal norms concerning sovereignty and independence of States, which Bin Cheng observed as constituting 'the cardinal rule of international law'.<sup>42</sup> Notably, as regards sovereignty and independence of States, the Permanent Court of International Justice had held that '[r]estrictions upon the independence of States cannot [...] be presumed'<sup>43</sup> and that 'in case of

11/23

<sup>&</sup>lt;sup>38</sup>See Resolution, *supra*.

<sup>&</sup>lt;sup>39</sup>Statement by Prince Zeid Raad Zeid Al Hussein, supra.

<sup>&</sup>lt;sup>40</sup>Ibid.

<sup>&</sup>lt;sup>41</sup>See Minister of Home Affairs (Bermuda) v Fisher [1980] AC 319 [Privy Council], p 328, per Lord Wilberforce.

<sup>&</sup>lt;sup>42</sup>Bin Cheng, General Principles of Law as applied by International Courts and Tribunals [Cambridge: Cambridge University Press, 1994] p 306.

<sup>&</sup>lt;sup>43</sup>Case of the SS 'Lotus' (France v Turkey), 1928, Judgment No 9, PCIJ, Series A, No 17, p 18.

doubt, a limitation of sovereignty must be construed restrictively.<sup>44</sup> Similarly, the International Court of Justice has held: 'When States make statements by which their freedom of action is to be limited, a restrictive interpretation is called for.<sup>45</sup>

25. As there is no evidence on record that is capable of sustaining in a persuasive way any insistence that the ICC States Parties had *clearly* in mind the limitation of sovereignty and independence of States in their initial adoption of article 63(1), their subsequent adoption of r 134*quater*—particularly in the international diplomatic circumstances in which they adopted the rule—is entirely consistent with an understanding of article 63(1) as prescribing a new international *procedural* norm that should accommodate the pre-existing *cardinal substantive* international legal norms described above by Professor Cheng, the PCIJ and the ICJ,<sup>46</sup> long before the creation of the ICC.

\*

26. The point here, however, is not at all to deny every value to the Prosecution's argument that the objectives of the ASP in adopting r 134*quater* would have been better served had its text been introduced into the law of the ICC through an amendment of the Rome Statute. But the value of that argument is disproportionately overstated by the insistence that the failure of the ASP to proceed by way of amendment of the Rome Statute is fatal to r 134*quater*. The limits of the proper value to the Prosecution argument is, in my view, only that the adoption of the text of r 134*quater* in the manner of statutory amendment will do much to reduce litigation—such as we have seen in the present instance—as regards the relationship between article 63(1) and r 134*quater*. It is for that reason and nothing more that the ASP should be encouraged to consider amending the Rome Statute to codify in it the provisions of the new r 134*bis* to r 134*quater*.

27. In particular, beyond that limited value, the insistence upon judicial rejection of r 134*quater* simply because its text was not adopted by way of amendment of the Rome Statute is particularly out of place in the specific context of the Rome Statute, relative to the Rules of Procedure and Evidence—both of which are treaties<sup>47</sup> in their own remits (albeit ranked differently in the system) and both of which are negotiated and adopted by precisely the same body (unlike systems such as the ICTR, ICTY, SCSL and the average common law jurisdictions where statutes are passed by the legislature while Rules of Court are adopted by judges). To deny the ASP the facility of using the Rules to indicate legislative intent underlying given provisions of the Statute, such as in the present case, is to deny them flexibility to resolve with relative speed impasses in the application of the

No. ICC-01/09-01/11

12/23

<sup>&</sup>lt;sup>44</sup>Case of the Free Zones of Upper Savoy and the District of Gex (Second Phase) (France v Switzerland), 1930, Order, PCIJ, Series A, No 24, p 12. See also Case relating to the Territorial Jurisdiction of the International Commission of the River Oder (United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, Denmark, France, Germany, Sweden v Poland) 1929, Judgment No 16, PCIJ, Series A, No 23, p 26.

<sup>&</sup>lt;sup>45</sup>Nuclear Tests Case (New Zealand v. France) (Judgment), supra, para 47.

<sup>&</sup>lt;sup>46</sup>See Excusal Decision, *supra*, Majority Decision of Judge Eboe-Osuji and Judge Fremr, para 52.

<sup>&</sup>lt;sup>47</sup>According to article 2(1)(a) of the Vienna Convention on the Law of Treaties, a 'treaty means an international agreement concluded between States in written form and governed by international law, whether embodied in a single instrument or in two or more related instruments and *whatever its particular designation* ...' [emphasis added].

Statute. The attitude does not stand on any judicial precedent in international law. It should not become one through a decision of this Chamber.

#### III

28. As part of the Prosecution's attack against the new amendment as 'an impermissible' revision of article 63(1), they had argued as follows, among other things:

Nor can the amended Rule be said to "provide greater clarity and instruction to the Court on the meaning scope and application of Article 63", since any such alteration to *the meaning of the Article*, however subtle, amounts to nothing less than an impermissible amendment of the Statute.<sup>48</sup>

29. The argument assumes objective certainty as to 'the meaning' of article 63(1). But any such assumption is necessarily undone by the criss-crossing disagreements that were all too evident in the original *Ruto* excusal litigation, as to 'the meaning of the Article'. It should be recalled that there was a 3:2 split in the Appeals Chamber: the minority disagreed with the majority as to the reasoning of the decision but agreed with the majority in the eventual outcome; the majority disagreed with the Prosecution's argument that there was no discretion to grant excusal from presence at trial, while in the same vein disagreeing with the majority of the Trial Chamber as regards the exercise of the discretion. At the Trial Chamber, there had also been a split: a minority disagreed with the majority. It is not necessary also to recall that the Prosecution and the Defence did not agree as to 'the meaning of the Article'.

30. The din of disagreements as to 'the meaning of the Article' recalls, yet again, the quixotic insistence that article 63(1) had, somehow, managed to achieve the feat of the perfect legal text, that was all too plain to permit judicial interpretation. But, in an effort to keep expectations more realistic, the European Court of Human Rights has repeatedly indicated that 'however clearly drafted a provision of criminal law may be, in any legal system, there is an inevitable element of judicial interpretation. There will always be a need for elucidation of doubtful points and for adaptation to changing circumstances.'<sup>49</sup> Similar observations have indeed been made in Trial Chamber V(B).<sup>50</sup> Koskenniemi would agree. In his book aptly titled From Apology to Utopia: The Structure of International Legal Argument, he observes as follows: 'The idea that law can provide objective resolutions to actual disputes is premised on the assumption that legal concepts have a meaning which is present in them in some intrinsic way, that at least their core meanings can be verified in an objective fashion. But modern linguistics has taught us that concepts do not have such

No. ICC-01/09-01/11

<sup>&</sup>lt;sup>48</sup>Prosecution response to Defence request pursuant to Article 63(1) and Rule 134*quater* for excusal from attendance at trial for William Samoei Ruto, ICC-01/09-01/11-1135, para 31[emphasis added].

 $<sup>^{49}</sup>$  K-HW v Germany, Application No 37201/97, Judgment of 22 March 2001, paras 45 and 85 [emphasis added] [ECtHR, Grand Chamber]. See also S W v United Kingdom, Application No 20166/92, Judgment of 22 November 1995, para 36 [ECtHR], and C R v United Kingdom, Application No 20190/92, Judgment of 22 November 1995 [ECtHR], para 34.

para 34. <sup>50</sup> Prosecutor v Uhuru Mugai Kenyatta (Decision on Defence Request for Conditional Excusal from Continuous Presence at Trial) 18 October 2013, [Trial Chamber], Majority Decision of Judge Fremr and Judge Eboe-Osuji, paras 68-75, 103.

natural meanings. In one way or other, meanings are determined by the conceptual scheme in which the concept appears. ... [T] here is no one conceptual scheme in the way we use our legal language.<sup>51</sup> He is right.

31. In the circumstances, it becomes difficult to see how one could speak in terms of 'the meaning of the Article', such as makes 'impermissible' the intervention of the ASP for purposes of clarifying or elucidating the meaning of the provision.

32. It may, perhaps, be noted here that the siren call of clarity as to the meaning of article 63(1) comes chiefly from the incidence of the word 'shall'; which, it is argued, indicates mandatory presence at trials without exceptions beyond the removal of disruptive accused pursuant to article 63(2).<sup>52</sup> It is hoped that a discussion conducted elsewhere<sup>53</sup> reveals the weaknesses of the view based on 'shall'. That is to say, there is ample judicial and scholarly authority to the effect that the word 'shall' is not a word that mandatorily shackles a provision to one particular post of outcomes and none other, regardless of any other consideration, context and purpose implicated in the legal instrument in question or in the wider world of the law that includes that legal instrument. 'Shall' can, in certain circumstances, have a directory effect. In other words, 'shall' may mean *may*.<sup>54</sup>

33. The adoption of both r 134ter and r 134quater, though not expressed as such, is wholly consistent with the idea that 'shall' does not always, inevitably dictate a mandatory outcome. It may be noted that, in codifying in r 134ter (what was a distillation of the Appeals Chamber majority decision in the *Ruto* excusal appeal), the ASP was ordaining the decision of the Appeals Chamber majority. It is also notable that even the decision of the Appeals Chamber majority did not permit the appearance of the word 'shall' in article 63(1) to impose a reading that excluded any discretion in the Trial Chamber to excuse an accused from continuous presence at trial beyond the removal of a disruptive accused pursuant to article 63(2). And, there is no persuasive reason, in my view, to suppose that the Appeals Chamber majority had exhausted the reasonable limits of possible abatement from *shall*'s absolute imperium, such that makes the ASP's adoption of r 134quater 'nothing less than an impermissible amendment of the Statute.'

34. It is also to be considered that the effect of insisting that r 134quater—unanimously adopted by the States Parties—must be disregarded in the interpretation of article 63(1) is, indeed, far worse than disregarding a specific statement uniformly and clearly adopted by a drafting committee, as part of travaux préparatoires, unequivocally indicating what is not the intendment of a relevant statutory provision. It must be said that the task of treaty interpretation will no longer be an exercise

\*

No. ICC-01/09-01/11

14/23

<sup>&</sup>lt;sup>51</sup> Martti Koskenniemi, From Apology to Utopia: The Structure of International Legal Argument [Cambridge: Cambridge University Press, 2005] p 503 [emphasis added].

<sup>&</sup>lt;sup>52</sup>See Excusal Judgment, Joint Separate Opinion of Judge Anita Ušacka and Judge Erkki Kourula, supra.

 <sup>&</sup>lt;sup>53</sup>See Kenyatta Excusal Reconsideration Decision, Dissenting Opinion of Judge Eboe-Osuji, *supra*, paras 17–27.
 <sup>54</sup>See, *ibid*, for a review of authorities in that regard.

in the divination of the intent of the *States Parties to the treaty*, in any circumstance in which lawyers and judges assume freedom to disregard the States Parties' clear, direct and unanimous communication of that intent, whatever be the method and manner and timing employed by the States Parties in registering that communication. And what the exercise thus becomes is hard to tell.

35. That is to say, it is one thing, of course, for lawyers and judges to engage in presumptively intelligent speculation as to the intent of States Parties to a particular treaty in making a specific provision in that treaty, when such speculation was not guided by specific information from the parties as to what they meant by the provision under construction. But it is quite extraordinary to insist that such specific indication of intent, when subsequently given by the States Parties, must be ignored for reasons of certain technicality—such as seems to be the argument of the Prosecutor. In the context of this case, such a position is extraordinary strength) in the nature of precedent; but, perhaps, more tellingly, it is contradicted by principles of international law codified in article 31(3) and (4) of the Vienna Convention on the Law of Treaties. Moreover, the position is not sufficiently borne out, as will be seen presently, by the Prosecutor's argument of inconsistency between article 21(3) and article 27(1).

#### IV

36. I fully share the reasoning of the Chamber that the argument of inconsistency between r 134*quater* and article 21(3) is not made out in the particulars of that very issue. And that is a difficulty that is compounded by the principle that texts and legal instruments are to be presumed to comply with international law and not to be in violation of it.<sup>55</sup> The equivalent principle in leading constitutional democracies is the presumption of constitutionality. The US Supreme Court's statement of that presumption in *Fletcher v Peck* is worth reiterating:

The question, whether a law be void for its repugnancy to the constitution, is, at all times, a question of much delicacy, which ought seldom, if ever, to be decided in the affirmative, in a doubtful case. The court, when impelled by duty to render such a judgment, would be unworthy of its station, could it be unmindful of the solemn obligations which that station imposes. But it is not on slight implication and vague conjecture that the legislature is to be pronounced to have transcended its powers, and its acts to be considered as void. The opposition between the constitution and the law should be such that the judge feels a clear and strong conviction of their incompatibility with each other.<sup>56</sup>

37. It must be noted that the Prosecution's argument of equality before the law is based on article 21(3) of the Statute. A key element of the norm articulated in that provision is consistency with 'internationally recognised human rights' standards that prohibit 'adverse distinctions' based on the usual forbidden grounds. But the Prosecution's arguments in this connection largely ignore

<sup>&</sup>lt;sup>55</sup>Case concerning Right of Passage over Indian Territory (Portugal v. India) (Preliminary Objections) (1957) ICJ Reports 125, p 142: 'It is a rule of interpretation that a text emanating from a Government must, in principle, be interpreted as producing and as intended to produce effects in accordance with existing law and not in violation of it'. <sup>56</sup>Fletcher v Peck, 10 US 87 (1810) [US Supreme Court], p 128.

the fact that 'internationally recognised human rights' standards do not forbid all distinctions in the nature of bona fide occupational requirements that are rationally connected to the performance of functions. I note in this connection, the following observations of the New Zealand Law Commission:

> To give fuller effect to the principle that the State is under the law and to ensure that as far as practicable legal procedures relating to and remedies against the Crown (as representing the State) are the same as those which apply to ordinary persons.

> In the case of the Crown, however, there are certain public functions that must be performed. The Crown must therefore have or acquire, by way of exception to the general principle, certain additional powers not enjoyed by citizens. These must also be performed according to law.<sup>5</sup>

38. Similarly to be noted is the judgment of the Supreme Court of Canada in Meiorin's case, which broadly stands for the proposition that equality before the law is not a legal principle without exceptions relating to performance of functions. There, the Court held that where discrimination is made out on a prima facie assessment, the measure in question may be saved if the following is shown: (i) the measure in question is a bona fide occupational requirement, in the sense that the purpose of the measure is rationally connected to the performance of contemplated function; (ii) the measure was adopted in an honest belief that it was necessary to fulfil a legitimate purpose related to the function, and (iii) the measure is reasonably necessary to the accomplishment of that purpose.58

39. Also to be noted in this regard are the following observations of Professor Manfred Nowak, in his commentary on article 14 of the International Covenant on Civil and Political Rights<sup>59</sup>: 'the fact that the plaintiff and the respondent in civil matters or the prosecutor and the accused in criminal cases have different rights does not violate this provision, so long as this does not contravene the principle of "equality of arms"; similarly, diplomatic privilege or parliamentary immunity is not affected'.<sup>60</sup>

40. All this is to say that the law permits some reasonable exceptions to the general principle of equality before the law; when such exceptions are reasonably based on the performance of *functions* rather than status or dignity, as appropriate means to enable a proper performance of those functions. Such is precisely the purpose of r 134quater in distinguishing those accused who are 'mandated to fulfil extraordinary public duties at the highest national level' from other accused persons before the Court.

<sup>&</sup>lt;sup>57</sup>New Zealand Law Commission, Report 37, Crown Liability and Judicial Immunity, A response to Baigent's case and Harvey v Derrick, May 1997, paras 16 and 20 [emphasis omitted].

<sup>&</sup>lt;sup>58</sup>British Columbia (Public Service Employee Relations Commission) v British Columbia Government and Service Employees' Union (BCGSEU)[1999] 3 SCR 3 [Supreme Court of Canada]. To the same effect, see also British Columbia (Superintendent of Motor Vehicles) v British Columbia (Council of Human Rights) [1999] 3 SCR 868 [Supreme Court of Canada], popularly known as *Grismer's case*. <sup>59</sup> All persons shall be equal before the courts and tribunals.

<sup>&</sup>lt;sup>60</sup>Manfred Nowak, UN Covenant on Civil and Political Rights: CCPR Commentary, 2<sup>nd</sup> edn, [Kehl am Rhein: Engel, 2005] p 309 [internal footnotes omitted].

41. I also agree with the Chamber's finding that there is no inconsistency between r 134quater and article 27(1). I fully concur with the Chamber's reasoning in rejecting that argument. The central purpose of the Chamber's reasoning is that what lies at the heart of article 27(1) is the proscription of immunity from the jurisdiction of the Court, on the basis of official capacity. Its aim is not the peremptory abolishment of any differentiated treatment of accused persons, even on the basis of functions that attend persons who enjoy the presumption of innocence while standing trial.

42. But, there is room for a closer look at the complaint of inconsistency between r 134*quater* and article 27(1). As the Prosecution put the complaint:

Article 27(1) provides that "[t]his Statute shall apply equally to all persons without any distinction based on official capacity". Again, the interpretation of Rule 134*quater* advanced in the Request violates the principle of equal treatment under the law, creating different outcomes for accused persons seeking to be excused from attendance at their trial.<sup>61</sup>

43. I am not at all impressed by the attempt to frame the argument—facially—as if the quarrel was with 'the interpretation of Rule 134*quater* advanced in the Request', and not with the rule itself. It takes very little to see that the Prosecution's quarrel was directly with r 134*quater* as adopted by the ASP. It is to be noted that their ultimate quarrel, even immediately revealed in the same sentence, is with '[violation of] the principle of equal treatment under the law, creating different outcomes for accused persons.' It was not the interpretation advanced in the request that presented that disparate treatment. It is the very words and purpose of r 134*quater*. Indeed, the overall thrust of the Prosecution submission is to urge the Court to strip r 134*quater* of the unique features that make it different from r 134*ter*—and to apply *only* r 134*ter*. The Prosecution's quarrel, therefore, is really with r 134*quater*, not with its interpretation as advanced in the Ruto Defence application.

44. I am not persuaded by that ultimate attack against r 134 quater. It is to be kept in mind that the argument that a conflict exists is given an air of reality only when the first sentence of article 27(1) is considered in isolation. But, the flaw in the argument is, first, that article 27(1) must be construed, according to the usual interpretative norms, in its context. Contexts often clarify meanings of specific provisions. They help in identifying what is known in some jurisdictions as 'the law's matter', 'the leading feature' of the law, 'the pith and substance' of the law, or 'the true nature and character' of the law expressed in the given provision in contrast to another law or provision held out as standing in competition.

45. In R v Morgentaler, for instance, the Supreme Court of Canada was seised of the question whether a piece of provincial legislation was *ultra vires*, for encroaching upon the legislative

<sup>&</sup>lt;sup>61</sup>Prosecution response to Defence request pursuant to Article 63(1) and Rule 134quater for excusal from attendance at trial for William Samoei Ruto, *supra*, para 24.

powers of the federal parliament to legislate on criminal law; in which event the provincial legislation in question would be unconstitutional and void. As part of its analysis in answering that question, the Supreme Court said as follows:

Classification of a law for purposes of federalism involves first identifying the "matter" of the law and then assigning it to one of the "classes of subjects" in respect to which the federal and provincial governments have legislative authority under ss 91 and 92 of the *Constitution Act*, 1867. This process of classification is "an interlocking one, in which the British North America Act [<sup>62</sup>] and the challenged legislation react on one another and fix each other's meaning"... Courts apply considerations of policy along with legal principle; the task requires "a nice balance of legal skill, respect for established rules, and plain common sense. It is not and never can be an exact science"....

A law's "matter" is its leading feature or true character, often described as its pith and substance: Union Colliery Co of British Columbia v Bryden, [1899] AC 580 (PC), at p 587; see also Whitbread v Walley, [1990] 3 SCR 1273, at p 1286. There is no single test for a law's pith and substance. The approach must be flexible and a technical, formalistic approach is to be avoided.<sup>63</sup>

46. The doctrine of 'pith and substance', as the foregoing quote might reveal, was originally introduced into the legal language of Commonwealth jurisdictions by the Privy Council in deciding cases related to the constitutional law of Canada, when the Privy Council was the final court of appeal for Canada and the rest of the Commonwealth apart from England and Wales.

47. The doctrine of 'pith and substance' is also an analytical formula that the Supreme Court of India has adopted for purposes of settling constitutional litigation concerning right of way between federal and state legislation. In a recent case, for instance, the Supreme Court explained its application in India in the following way:

One of the proven methods of examining the legislative competence of a legislature with regard to an enactment is by the application of the doctrine of pith and substance. This doctrine is applied when the legislative competence of the legislature with regard to a particular enactment is challenged with reference to the entries in various lists. If there is a challenge to the legislative competence, the courts will try to ascertain the pith and substance of such enactment on a scrutiny of the Act in question. In this process, it is necessary for the courts to go into and examine the true character of the enactment, its object, its scope and effect to find out whether the enactment in question is genuinely referable to a field of the legislation allotted to the respective legislature under the constitutional scheme. This doctrine is an established principle of law in India recognized not only by this Court, but also by various High Courts. Where a challenge is made to the constitutional validity of a particular State Act with reference to a subject mentioned in any entry in List I, the Court has to look to the substance of the State Act and on such analysis and examination, if it is found that in the pith and substance, it falls under an entry in the State List but there is only an incidental encroachment on any of the matters enumerated in the Union List, the State Act would not become invalid merely because there is incidental encroachment on any of the matters in the Union List.<sup>64</sup>

No. ICC-01/09-01/11

<sup>&</sup>lt;sup>62</sup>The British North America Act, 1867 (UK) later renamed the Constitution Act, 1867 [(UK), 30 & 31 Vict, c 3 reprinted in RSC 1985, App II No 5] is the initial component and a major part of the Constitution of Canada.

<sup>&</sup>lt;sup>63</sup>*R v Morgentaler* [1993] 3 SCR 463 [Supreme Court of Canada], at para 481 [emphases added].

<sup>&</sup>lt;sup>64</sup>Ahmed Latifur Rehman Sheikh v State of Maharashtra and Ors (2010), Civil Appeal No 1975 (together with Civil Appeal Nos 1976 and 1977) of 2008, judgment of 23 April 2010, at para 35 [Supreme Court of India].

48. Thus explained, the doctrine operates to invalidate the provision under attack only when a 'pith and substance' analysis reveals that the repugnance complained of was something that troubled the core of the dominant legislation. The provision under attack will not be invalidated in the absence of any incompatibility at all or at the core.

49. The High Court of Australia replaced the doctrine of 'pith and substance' in 1965 with the equivalent notion of 'the true nature and character' of the provision under consideration. In *Fairfax* v *Federal Commissioner of Taxation*, Chief Justice Barwick explained the notion as follows:

The argument for invalidity not unnaturally began with the proposition that the question to be decided is a question of substance and not of mere form; but the danger quickly became evident that the proposition may be misunderstood as inviting a speculative inquiry as to which of the topics touched by the legislation seems most likely to have been the main preoccupation of those who enacted it. Such an inquiry has nothing to do with the question of constitutional validity under s 51 of the Constitution. Under that section the question is always one of subject matter, to be determined by reference solely to the operation which the enactment has if it be valid, that is to say by *reference to the nature of the rights, duties, powers and privileges which it changes, regulates or abolishes; it is a question as to the true nature and character of the legislation:* is it in *its real substance* a law upon, "with respect to", one or more of the enumerated subjects, or *is there no more in it in relation to any of those subjects than an interference so incidental as not in truth to affect its character*? [...]<sup>65</sup>

50. Barwick CJ made sure to clarify that the purpose of 'the true nature and character' inquiry remains to discern real substance from mere form, and avoid the possibility of mere words misleading the analysis. As he put it: 'The need to distinguish between form and substance appears from what has just been said. ... Accordingly the task of characterizing laws according to subject matter must be performed with care lest mere words mislead. The Court... "is not to be bound by the name which Parliament has chosen to give the Act"—one may add, or has chosen to give anything else—"but is to consider what the Act is in substance—what it does, what it commands or prescribes" ...<sup>66</sup>.

51. It has been correctly observed (in both the High Court of Australia and the House of Lords) that there is no real difference between 'pith and substance' and 'true nature and character'.<sup>67</sup> Both formulas were devised to aid the 'classification of a law for purposes of federalism', when the validity of the law in question is under attack. For precisely the same reasons, in my own view, the doctrines are equally capable of adaptation to aid the classification of a dominant legal text relative to a servient legal text and *vice versa*, when the validity of the servient legal text is under attack on grounds of incompatibility with the dominant legal text. In other words, a proper appreciation of the 'pith and substance' or the 'true nature and character' of either text will indicate whether there is indeed real incompatibility between them, such as to result in the invalidity of the servient text. This

<sup>&</sup>lt;sup>65</sup>Fairfax v Federal Commissioner of Taxation (1965) 114 CLR 1[High Court of Australia], at para 6 [emphases added]. <sup>66</sup>Ibid, para 7.

<sup>&</sup>lt;sup>67</sup>See Bank of NSW v The Commonwealth (1948) 76 CLR 1 [High Court of Australia], at p 185, per Latham CJ. To a similar effect, in Gallagher v Lynn [1937] AC 863 at 869—70, a House of Lords case arising out of Northern Ireland, Lord Atkin also employed 'pith and substance' and 'true nature and character' as alternative expressions.

process of classification, in this context, should also be 'an interlocking one' in which the dominant legal text and the challenged servient text 'react on one another and fix each other's meaning'. For that purpose, the Chamber should also 'apply considerations of policy along with legal principle' in a task that 'requires a nice balance of legal skill, respect for established rules, and plain common sense.' And, of course, '[i]t is not and never can be an exact science.'

52. At any rate, the context of either provision must still be considered for the determination of invalidity of a servient legal text (held out as incompatible with a dominant text), whether or not the 'pith and substance' or the 'true nature and character' doctrine is adapted into the analysis. It may, of course, be noted that just as the discernment of context of legislative words and phrases is a cardinal feature of the doctrine of 'pith and substance' (or of 'true nature and character'); the discernment of context of words and phrases is, similarly, a cardinal feature of interpretation of treaties in international law, as the principle codified in article 31(1) of the Vienna Convention on the Law of Treaties instructs. In practical terms, discernment of context means that the word or phrase in question 'is not to be seen as it were in outer darkness, but in the light that is shed upon it by the scheme into which it comes.'<sup>68</sup>

53. A particularly useful illustration of judicial exercise in the ascertainment of context is afforded by the Privy Council in the classic Canadian constitutional case of *The Citizens Insurance Company of Canada and The Queen Insurance Company v Parsons.*<sup>69</sup> The appellant insurance companies had insured against fire the premises of the respondent located in the province of Ontario. But they had failed to comply with certain requirements of a piece of Ontario legislation that prescribed uniform conditions for fire insurance policies. In a bid to avoid the effects of the non-compliance, the appellants argued that the Ontario legislation (prescribing the conditions that the appellants had failed to observe) was *ultra vires* the provincial legislature. The argument was based on the view that the Ontario legislation under consideration was an encroachment upon the powers exclusively reserved for the federal Parliament of Canada for, among other things, the 'regulation of trade and commerce'. Thus arose the question, among others, whether the business of insuring buildings against fire was a 'trade'. In answering the question, the Privy Council considered that the 'sense' in which the word must be understood is controlled or limited by its context. As the Privy Council put it:

Whether the business of fire insurance properly falls within the description of "a trade" must, in their Lordships' view, depend upon *the sense in which that word is used in the particular Statute to be construed*; ... The words "regulation of trade and commerce," *in their unlimited sense, are sufficiently wide, if uncontrolled by the context and other parts of the Act*, to include every regulation of trade ranging from political arrangements in regard to trade with foreign Governments, requiring the sanction of Parliament, down to minute rules for regulating particular trades. *But a consideration of the Act shows that the words were not used in this unlimited sense*.<sup>70</sup>

No. ICC-01/09-01/11

20/23

<sup>&</sup>lt;sup>68</sup>Fairfax v Federal Commissioner of Taxation, supra, at para 1, per Windeyer J.

<sup>&</sup>lt;sup>69</sup>The Citizens Insurance Company of Canada and The Queen Insurance Company v Parsons [1881] 7 AC 96 [Privy Council].

<sup>&</sup>lt;sup>70</sup>*Ibid*, para 23[emphases added].

54. Continuing with the exercise in contextualising the use of the legislative word, the Privy Council immediately observed as follows:

In the first place, *the collocation* of [the subject of 'regulation of trade and commerce'] with classes of subjects of *national and general* concern affords an indication that regulations relating to general trade and commerce were in the mind of the Legislature, when conferring this power on the [Canadian federal] Parliament. If the words had been intended to have the full scope of which in their literal meaning they are susceptible, the specific mention of several of the other classes of subjects enumerated in [the section in which 'regulation of trade and commerce' also appears] would have been unnecessary; ...<sup>71</sup>.

55. In light of the adaptability indicated in paragraph 51, the approach in judicial reasoning which the Privy Council has mapped out above should afford a useful template of legal reasoning in the determination of the question whether article 27(1) of the Statute truly clashes with r 134*quater*, such as would result in the invalidation of the latter.

\*

56. What then is the context of the sentence that anchors the Prosecution's argument that r 134*quater* is invalid by reason of inconsistency with article 27(1) of the Statute? What is 'the scheme into which it comes' that 'shed[s] light ... upon it'? It takes, indeed, the most minimal examination to see that the textual neighbourhood of that very same sentence directly supplies the clarifying context or 'the scheme into which it falls' that sheds light upon it. Specifically, that particular context or scheme is evident in the collocation of the sentence with both the remainder of article 27(1) (where the sentence is found) and article 27(2). It might help now to look carefully at article 27 in its entirety as comprising that context or scheme. It says this:

1. This Statute shall apply equally to all persons without any distinction based on official capacity. In particular, official capacity as a Head of State or Government, a member of a Government or parliament, an elected representative or a government official shall in no case exempt a person from criminal responsibility under this Statute, nor shall it, in and of itself, constitute a ground for reduction of sentence.

2. Immunities or special procedural rules which may attach to the official capacity of a person, whether under national or international law, shall not bar the Court from exercising its jurisdiction over such a person.

57. One sees, therefore, that the second sentence of article 27(1) indicates *exemption* of a person from *criminal responsibility* as the mischief that the provision targets for exclusion from the Rome Statute. And, in further clarification, article 27(2), again, says that the mischief aimed at is that no one is beyond the jurisdiction of the Court, even if national law or international law (and r 134quater is certainly part of international law) grants an accused 'immunities' or 'special procedural rules'. The intendment of article 27(1) is not to eliminate all manner of differentiated

No. ICC-01/09-01/11

21/23

<sup>&</sup>lt;sup>71</sup>*Ibid*, para 24 [emphases added].

treatment among accused persons. Were that the intendment, it would have been a simple matter for the drafter of article 27(2) to have employed words to the following effect: 'In the exercise of its jurisdiction over any person, the Court may not recognise any immunity or special procedural rule which may attach to the official capacity of that person for any reason whatsoever, whether under national or international law.' But that is not what article 27(2) says.

58. And, quite significantly, the value of article 27(2), in its own particular terms, is not to be ignored. That provision does not preclude 'special procedural rules' that confer privileges to any particular accused. What it does, rather, is forbid such 'special procedural rules' from conferring— or resulting in—immunity from the jurisdiction of the Court. Rule 134*quater* is a 'special procedural rule' designed for the benefit of persons mandated to fulfil extraordinary duties at the highest national level. But it does not confer immunity from the jurisdiction of the Court. To the contrary, its aim is to ensure that accused persons mandated to fulfill extraordinary duties at the highest national level will remain within the jurisdiction of the Court, with their trials conducted with minimum interruption as a result of the legitimate demands of their public office.

59. The implication of article 27(2) is inescapable, indeed, in its accommodation of r 134*quater* within the overall scheme of article 27, of which article 27(1) is a part. It, thus, makes it difficult to insist that there is inconsistency between r 134*quater* and article 27(1). That is to say, it is hard to persist convincingly with the argument of inconsistency between article 27(1) and r 134*quater* without also contending that there is inconsistency between article 27(1) (which is held out as forbidding the special procedural rules) and article 27(2) (which does not prohibit special procedural rules that do not result in immunity from jurisdiction). Article 27(2) thus becomes the veritable door that allows the sort of special procedural rule, that r 134*quater* prescribes, into the overall scheme of article 27.

60. In the final analysis, to focus only on the strip of text that appears as the first sentence of article 27(1) and hold it out as in conflict with r 134*quater* amounts to a classic illustration of the fallacy of quoting a text out of context.

\* \* \*

61. In conclusion, all the various channels of the issues raised in this litigation may be commonly guided in their resolution by the following words that US Supreme Court Justice Benjamin Cardozo wrote in his book *The Nature of the Judicial Process*: 'Our survey of judicial methods teaches us, I think, the lesson that the whole subject matter of jurisprudence is more plastic, more malleable, the moulds less definitively cast, the bounds of right and wrong less preordained and constant, than most of us, without the aid of some such analysis, have been accustomed to believe. We like to picture to ourselves the field of the law as accurately mapped and plotted.'<sup>72</sup> Whatever we make of it, the point is that administration of justice has always been a human process that is necessarily conditioned by the non-algorithmic realism of the human life.

No. ICC-01/09-01/11 22/23

<sup>&</sup>lt;sup>72</sup>Benjamin N Cardozo, *The Nature of the Judicial Process* [New Haven: Yale University Press, 1921] p 161.

Justice Oliver Wendell Holmes Jr had similarly rejected the supposition that applied law 'can be worked out like mathematics from some general axioms of conduct. This is the natural error of the schools, but it is not confined to them. I once heard a very eminent judge say that he never let a decision go until he was absolutely sure that it was right. So judicial dissent often is blamed, as if it meant simply that one side or the other were not doing their sums right, and, if they would take more trouble, agreement inevitably would come.'<sup>73</sup> In those words, Justice Holmes and Justice Cardozo—two of the most eminent jurists of all time—clearly described a central paradigm of the judicial process, as applied in real life, in the courtroom. It is a paradigm that the ICC and its advent in the age of the computer do not successfully redefine. And that is what Prince Zeid was saying, in effect.

62. To put the point differently, as with any other criminal justice system (national or international) conceived, designed and operated by human beings, the Rome Statute and its system were not intended to operate in nirvana. Reasonableness—not perfection—should be the objective mark of its utility and value. That mark of reasonableness was achieved by the ASP in their adoption of r 134*quater* for its intended purpose, without prejudice to the usefulness of statutory codification of the intendment of the new rule. And just as reasonable is the Chamber's decision granting the application of the Defence, founded on r 134*quater*, and the concomitant rejection of the Prosecution arguments opposing the application.

Chile Eboe-Osuji (Presiding Judge)

Dated 19 February 2014 At The Hague, The Netherlands

### <sup>73</sup>Holmes, *supra*, p 465.

No. ICC-01/09-01/11